جـــامعة الأزهـــــر
كلية القرآن الكريم للقراءات وعلومها
بطنـــــــــطا

معجم القراءات العشرة المتواترة
باب الهَمزة من فرش سورة البقرة
جمع وترتيب

A dictionary of the ten frequent readings; The hamza section of the carpets of Surat Al-Baqarah; collect and arrang

إعداد

د/ عبد الرحمن بن سعد الجُهني

Abdul Rahman bin Saad Al-Juhani.

قسم القراءات، بكلية القرآن الكريم
والدراسات الإسلامية، بالجامعة الإسلامية

١٤٤٢هـ = ٢٠٢١م

بسم الله الرحمن الرحيم

معجم القراءات العشرة المتواترة؛ باب الهَمزة من فرش سورة البقرة؛ جمع وترتيب

إعداد: د. عبد الرحمن بن سعد الجُهني.

قسم القراءات، بكلية القرآن الكريم والدراسات الإسلامية، بالجامعة الإسلامية، بالمدينة المنورة، بالمملكة العربية السعودية.

البريد الإلكتروني: asaszj١٤٠٥@iu.edu.sa

ملخص البحث:

يبدأ البحث بمقدمةٍ مختصَرةٍ عن الموضوعِ، ثمَّ تمهيدٍ موجَزٍ عن معاجمِ القراءاتِ القرآنيةِ. ثمَّ صُلب البحث (مَسْرَد جذورِ القراءاتِ)؛ ويقوم الباحث فيه: بإرجاعِ ألفاظِ القراءات العشرية الفرشية المتواترة إلى أصولها الاشتقاقية اللغوية؛ ثم ترتيبِ هذه الجذورِ (الموادِّ) الثلاثيةِ الأصولِ الترتيبَ الألفبائيَّ: (أ، ب، ت، ث، ..). ثُمَّ يُدرِجُ كلَّ قراءةٍ تحتَ جِذْرها الذي اشتُقَّتْ منه؛ مقتصِراً على الموادِّ التي تعود جذورُها إلى باب الهمزة فقط؛ لأنها أوَّل الحروف.

وخَصَّ نقلَ القراءاتِ الواردةِ في فرش سورة البقرة فقط؛ لأنها أوَّلُ السُّوَرِ. واقتصَرَ على ما أورَدَه ابنُ الجزري في نشره وطيبته؛ لأنه عُمدةُ مَن جاء بعده في هذا العلمِ الشريفِ. وختم بحثَه بخاتمةٍ موجَزةٍ، وبعدها صنَعَ فهرسينِ: فهرسَ المصادر والمراجع، وفهرسَ الموضوعات.

الكلمات المفتاحية: معجم – القراءات – الفرش – البقرة – النشر – الهمزة.

A dictionary of the ten frequent readings; The hamza section of the carpets of Surat Al-Baqarah; collect and arrange

Abdul Rahman bin Saad Al-Juhani.
Department of Readings, College of the Noble Qur'an and Islamic Studies, Islamic University, Madinah, Kingdom of Saudi Arabia.
Email: asaszj١٤٠٥@iu.edu.sa

:Abstract
The research begins with a brief introduction to the topic, followed by a brief introduction to the dictionaries of Quranic readings. Then the core of the research (glossary of the roots of the readings); In it, the researcher returns the words of the frequent decimal readings to their linguistic etymological origins. Then arrange these three roots (subjects) in the alphabetical order: (a, b, c, w, ..). Then he inserts each reading under the root from which it is derived; limited to materials whose roots go back to Bab al-Hamza only; Because it is the first letter.
He singled out the transmission of the readings contained in the carpets of Surat Al-Baqarah only. Because it is the first of the surahs. He was limited to what Ibn Al-Jazari reported in his publication and goodness. Because he is the pillar of those who came after him in this honorable science. He concluded his research with a brief conclusion, and then made two indexes: Index of Sources and References, and Index of Subjects.

Key words: Dictionary - readings - Al-Farsh - Al-Baqarah - Al-Nashr - Hamza.

المقدمـــــة

الحمد لله رب العالمين، والصلاة والسلام على خاتـم النبيين، وعلى آله وصحبه أجمعين، أما بعدُ:

لا شكَّ أنَّ القراءاتِ القرآنيةَ أجلُّ الروافدِ للمعاجم العربية، وذلك يؤكد حقيقةَ أنَّ العلوم الشرعية والعربية بينها اتصالٌ وثيقٌ، وعقدٌ متينٌ لا ينفصِم؛ حيث إنَّ حروفَ القرآن الكريم التي أُنزل عليها؛ كلَّها: بلسانٍ عربيٍّ مبينٍ. والمعاجم العربية إنَّما قامتْ خدمةً لبيان معاني ألفاظِ القرآن الكريم، وأحاديثِ النبي صلى الله عليه وسلم، بالاستدلال عليها بكلام العرب نثرها ونظْمها.

وفكرة هذا البحثِ قائمةٌ على بناء معجمٍ للقراءات الفرشية وَفق طريقة المعاجم العربية، وقد تـمَّ تقسِيمُه إلى: مقدمةٍ، وفيها: أهمية الموضوع وأسباب اختيارِه، والدراسات السابقة، ومنهج البحث، وخطته. وتـمهيدٍ؛ فيه: التعريفُ بـمعاجمِ القراءات القرآنية. وبعدهـما: صُلب البحث (مَسْرَد جذورِ القراءاتِ)؛ وفيه: ترتيب وجـمْع جذور باب الهمزة من القراءات العشرية من فرش سورة البقرة من كتاب (نشر القراءات العشر) لابن الجزري. ثـم خاتـمةٌ: أذكرُ فيها أبرزَ النتائج والتوصيات. وبعدها فهرسَانِ؛ فهرسُ الـمصادر والمراجع، وفهرسُ محتويات البحث.

وعسى أن يكون هذا الموضوعُ نافعـًا للـدارسين في العلوم القرآنية واللغوية وغيرهم، ومفيداً للمشتغلين في معاجم اللغة العربية الخادمةِ

للقرآنِ والقراءاتِ، وموائِمًا لرسالة الجامعة العِلمية ورؤيتها المستقبلية، ومحقِّقًا لأهدافها الاستراتيجية. وأَسأَلُ اللهَ الكريمَ أَنْ يجعلَه مبارَكًا، متقَبَّلًا عنده، منتفَعًا به، آمين.

موضوع البحث:

تقوم المعاجم القرآنية على دراسة ألفاظ القرآن الكريم وقراءاته، وهي مختلفة في مناهجها، ومتعددة في ترتيبها، ويقوم هذا البحث بدراسة نظرية عن هذه المعاجم، ثم بدراسة استقرائية لبعض القراءات العشرية التي تعود جذورها ومادتها إلى باب الهمزة؛ لأنه أول الحروف. ثم ترتيبها وجمْعها، وذكر القراءات الواردة تحت كل مادة اشتقاقية. والعمدة في ذكر القراءات العشرية من فرش سورة البقرة فقط: على كتاب (نشر القراءات العشر) لابن الجزري؛ لأنه هو الكتاب الأصحّ، والمتصل الإقراء بمضمَّن طيِّبته إلى يومنا هذا، والله الموفق.

مشكلة البحث:

لا توجد -فيما وقفت عليه- دراسة استقرائية للقراءات العشرية الفرشية على ترتيب المعاجم العربية، وهذا مما يعين على جمع النظائر بين القراءات، ومعرفة أصلها اللغوي، وغير ذلك من القضايا اللغوية التي يهتمُّ بها علماء توجيه القراءات القرآنية من القراء واللغويين. فلذلك رغبْتُ في هذا الموضوع المبتكَر، عسى الله أن ينفَعَ به، ويبارك، آمين.

أسئلة البحث:

السؤال الأول: ما معاجم القراءات القرآنية؟

السؤال الثاني: كم عدد الكلمات القرآنية التي يعود اشتقاقها إلى باب الهمزة في فرش سورة البقرة ؟

السؤال الثالث: كم عدد المواد المعجمية من باب الهمزة التي اشتُقَّت منها القراءاتُ الفرشيةُ من فرش سورة البقرة؟

حدود البحث:

ينحصر هذا البحث في ذكر معاجم القراءات القرآنية، ودراسة استقرائية للمواد المعجمية لباب الهمزة من القراءات العشرية من فرش سورة البقرة من (نشر القراءات العشر)، لابن الجزري.

مصطلحات البحث:

مصطلحات البحث: القراءات العشر - فرش البقرة - معاجم القراءات – باب الهمزة – النشر.

أهداف البحث:

يهدف هذا البحثُ إلى تحقيق عدة أمورٍ، منها:

١ ـ تـمْييز أنواع معاجم القراءات.

٢ ـ إظهار العلاقة المتينة بين القراءات القرآنية والمعاجم العربية، وذلك بإقامة دراسة استقرائية تبرهن على العلاقة الوثيقة بين هذين العِلْمين: بـجـمع وترتيب المواد المعجمية للقراءات من فرش سورة البقرة؛ من باب الهمزة أنـموذجـًا.

٣ ـ تسهيل دراسة علم توجيه القراءات على أسسٍ علميةٍ؛ وبطريقةٍ مبتكرةٍ.

أهمية موضوع البحث وأسباب اختياره:

تَظهر أهـميةُ هذا الموضوع من عدةِ جوانبَ، هي من أسبابِ اختيارِه أيضـًا، منها:

أ- الابتكار في جمع القراءات القرآنية الفرشية: بترتيبها وَفق الترتيب المعجمي (الألفبائي).

ب- إبراز العلاقة التكاملية بين القراءات القرآنية والمعاجم العربية.

ت- قلة عناية أصحاب المعاجم بإيراد القراءات القرآنية في المواد المعجمية في معاجمهم.

ث- عدم وقوفي على دراسة سابقةٍ في هذا الموضوع.

الدراسات السابقة:

لَمْ أَجِدْ بحثًا مكتوبًا حول هذا الموضوعِ؛ فيما اطَّلعْت عليه.

خطة البحث:

قسمْت هذا البحثَ على الترتيب الآتي:

مقدمة البحث؛ وفيها: أهمية الموضوع وأسباب اختيارِه، والدراسات السابقة، ومنهج البحث، وخطته.

- **التمهيد**؛ وفيه: التعريفُ بمعاجمِ القراءات.
- **موضوعُ البحث**، وفيه: (مَسْرَد جذورِ القراءاتِ)؛ ويقوم على ترتيب وجمْع جذور باب الهمزة من القراءات العشرية من فرش سورة البقرة من كتاب (نشر القراءات العشر) لابن الجزري.
- **الخاتمة**؛ وفيها أبرز النتائج والتوصيات.
- **الفِهرسانِ**؛ الأول: فهرس المصادر والمراجع. الثاني: فهرس محتويات البحث.

منهج البحث:

يقوم البحث على المنهج الاستقرائي التحليلي، وَفق النقاط

الآتية:

١. استقراء الكلمات الفرشية من سورة البقرة من (النشر) لابن الجزري[(١)]؛ التي تعود أصولها إلى باب الهمزة فقط[(٢)].

٢. ترتيب المواد المعجمية لباب الهمزة وَفق الترتيب الهجائي (الألفبائي).

٣. ثُمَّ استخراجُ جميعِ ما يندرجُ تحت هذه المواد المعجمية من قراءاتٍ فرشيةٍ؛ مِمَّا ورد في فرشِ سائرِ السُّوَر الأخرى-من (النشر) أيضًا-، مع ترتيبها -بَعْدُ- وَفق ترتيب سُوَر القرآنِ.

٤. العناية بعلامات الترقيم الحديثة، وتفقير النصوص حسب المَعاني الإجمالية.

٥. تنزيل الآيات القرآنية بالرسم العثماني من برنامج مصحف المدينة النبوية للنشر المكتبي؛ مع ذكر رقم الآية بعد سُورتِها.

---

(١) والطبعة المعتمَدة لكتاب ابن الجزري "نشر القراءات العشر"؛ التي بتحقيق وتعليق: د. أيمن رشدي سويد، (ط١، دمشق: دار الغوثاني، ١٤٣٩ هـ).

(٢) ولو أوردَ المؤلَّفُ كلمةً فرشيةً في فرش البقرة؛ لكنَّها من سورة أخرى فهي داخلةٌ في هذا المعجم؛ نحو: مادة (أثم)؛ فيها: (ولا تأثيمٌ) في سورة الطُّور [الآية: ٢٣]؛ وقد ذكرها ابنُ الجزري في البقرةِ؛ ضَمّـًا للنظيرِ إلى نظيرِه.

التمهيد

التعريفُ بمعاجمِ القراءات

بدأ العلماء بتأليف المعاجم اللغوية قبل معاجم القرآن ومعاجم القراءات، وسوف أقوم بترتيب معاجم القراءات خاصةً حسب تاريخ نشرها:

١) معجم القراءات القرآنية مع مقدمة في القراءات وأشهر القراء:إعداد: د. عبد العال سالم مكرَم، د. أحمد مختار عمر (توفي ٢٠٠٣ م)، من مطبوعات جامعة الكويت، (ط٢) عام ١٤٠٨ هـ، وصدر في (٨) ثماني مجلدات، وخُصَّ الجزآنِ التاسعُ والعاشرُ: للفهارسِ التحليليةِ فقط.

ومِن خصائصِ هذا المعجمِ:

أ- أنَّ معيارَ المؤلِّفينِ في قبول القراءة أو رفضها: معيارٌ لُغويٌّ صِرْفٌ.

ب- أنَّه لا يوجدُ تمْييزٌ بين القراءات المتواترة والشاذة، ولَمْ يُستبعَدْ أَيٌّ مِمَّا نَصَّت المراجعُ على أنه قد قُرئَ به.

ت- أنَّ ترتيب المعجم للقراءات جاء وَفق ترتيبِ المصحفِ، واختيارِ روايةِ حفصٍ أساسًا.

ث- أنَّهما اعتمَدا على عشرينَ مصدراً أساسيًا، وزادا عليها بعضَ المصادرِ أحيانًا، وجعلا لكلِّ مصدرٍ رمزاً معينًا.

ج- أنَّه لا يوجدُ توجيهٌ للقراءاتِ المذكورةِ في هذا المعجمِ.

***

٢) معجم القراءات:

تأليف: الدكتور عبد اللطيف محمد الخطيب، دار سعد الدين، دمشق، (ط١)، ١٤٢٢هـ، وصدر في (١١) أحدَ عشرَ مجلداً، خَصَّ الأخيرَ منه: للأصولِ والمصطلحاتِ والفهارسِ فقط.

ومِن خصائصِ هذا المعجمِ:

١) أصلُه: مأخوذٌ مِن رسالته (الدكتوراه) التي عنوانها: (البحر المحيط لأبي حيَّان النحوي، دراسة نحوية صرفية صوتية)، نُوقشت عام (١٩٧٥ م). وقد قضى المؤلِّف في إعداد هذا المعجم نحواً من خمسٍ وعشرينَ سنةً (من عام ١٩٧٥ م إلى عام ١٤٢١هـ/ ٢٠٠١ م).

٢) أنه جمَع بين القراءات المتواترة والشاذة، ولَمْ يقتصرْ على إحداهما.

٣) أنه اعتمَد على كتاب (البحر المحيط) لأبي حيَّان؛ كمصدرٍ أساسٍ. ثمَّ زاد عليه من مصادرَ أخرى، من كتب اللغةً والمعاجم والتفسير والقراءات وغيرها.

٤) أنه اهتمَّ بتوجيه بعض القراءات، لكنَّه لَمْ يستوعِبْ توجيهَ جميعِ ما أورده في معجمه.

٥) أنَّ ترتيب المعجم للقراءات جاء وَفق ترتيب المصحف.

***

٣) معجم القراءات الشاذة الواردة عن القراء العشرة:

إعداد: د. مجتبى محمود عقلة بني كنانة. أصله رسالة دكتوراه، بعنوان: (القراءات الشاذة الواردة عن القراء العشرة: منزلتها، وأثرها في توجيه المعنى التفسيري وترجيحه)، من جامعة اليرموك، بالأردن، نوقشت (١٤/ ٢/ ١٤٣٤ هـ الموافق: ٢٦/ ١٢/ ٢٠١٢ م). ورتَّبها: حسب ترتيب سور القرآن.

***

٤) معجم قراءات الصحابة:

جمْع وترتيب وضبط وتوثيق: الأستاذ الدكتورالموافي الرفاعي البيلي، من مطبوعات المكتبة العصرية للنشر والتوزيع، عام ٢٠١٥م.

***

٥) معجم القراءات الشاذة وتوجيهها؛ وهو في خمسةِ أجزاءٍ؛ تمَّ إنجازُ بعضِها، وترتيبُها تاريخيًّا؛ على النحو التالي:

أ- معجم القراءات الشاذة وتوجيهها: الفاتحة والبقرة فقط:

موسوعة متخصصة في القراءات الشاذة؛ بتمويل من كرسي الملك عبد الله بن عبد العزيز للقرآن الكريم وعلومه، بالجامعة الإسلامية بالمدينة المنورة، بإشراف إدارة كلية القرآن الكريم والدراسات الإسلامية بالجامعة الإسلامية، وقد أكمل

الفريق العلمي البحثي منه: سورتَي الفاتحةِ والبقرةِ فقط، قبل عام ١٤٣٩ هـ، لكن لَـمْ تـتِمَّ طِباعَتُه حتى الآن.

***

ب- معجم القراءات الشاذة وتوجيهها؛ من أول سورة آل عمران إلى آخر سورة الأنعام؛ جـمعـًا ودراسةً:

إعداد: د. خليل بن محمد الطالب، وهو رسالة (دكتوراه) بكلية القرآن الكريم والدراسات الإسلامية بالجامعة الإسلامية بالمدينة المنورة، سُجّلت: (١٣/ ١٠/ ١٤٣٩ هـ)، ونوقِشت: (٢/ ٨/ ١٤٤١ هـ).

***

ت- معجم القراءات الشاذة وتوجيهها؛ من أول سورة الأعراف إلى آخر سورة هود؛ جـمعـًا ودراسةً:

إعداد: عمر يسري الـخولـي، وهو رسالة (دكتوراه) بكلية القرآن الكريم والدراسات الإسلامية بالجامعة الإسلامية بالمدينة المنورة، سُجّلت: (١٣/ ٣/ ١٤٤٠ هـ)، ولَـمْ تتمَّ مناقشتُها حتى الآن.

***

ث- معجم القراءات الشاذة وتوجيهها؛ من أول سورة يوسف إلى آخر سورة الكهف؛ جـمعـًا ودراسةً:

إعداد: مـحمد إبراهيم عناني، وهو رسالة (دكتوراه) بكلية

القرآن الكريم والدراسات الإسلامية بالجامعة الإسلامية بالمدينة المنورة، سُجّلت: (٦/ ٧/ ١٤٤٠ هـ)، ولَمْ تتمَّ مناقشتُها حتى الآن.

***

ج- معجم القراءات الشاذة وتوجيهها؛ من أول سورة مريم إلى آخر سورة الفرقان؛ جمعًا ودراسةً:

إعداد: محمد يسري الخولي، وهو رسالة (دكتوراه) بكلية القرآن الكريم والدراسات الإسلامية بالجامعة الإسلامية بالمدينة المنورة، وهو قَيْد التسجيل عام ١٤٤٢ هـ.

***

موضوعُ البحث

وفيه: مَسْرَد جذورِ القراءاتِ

ويقوم على: ترتيب وجمْع جذور باب الهمزة من القراءات العشرية من فرش سورة البقرة من كتاب (النشر في القراءات العشر) لابن الجزري.

ويُعد كتاب النشر في القراءات العشر لابن الجزري، من أشهر كتب القراءات عند أهل المشرق، وقد بلغ عدد جذور الهَمزة في فرش البقرة من النشر لابن الجزري: أربعةَ عشرَ جِذراً صريحًا، اشتُقَّ منها (١٦٥) كلمةً قرآنيةً فيها قراءاتٌ عشريةٌ.

وقد راجعْتُ في ذلك المعاجمَ اللغويةَ وكُتُبَ توجيهِ القراءاتِ؛ حتى أتأكَّد مِن صحة دلالة هذه الجذور على القراءات الفرشية التي تعود إليها.

ثم استقرأتُ الكلماتِ الفرشيةَ المتبقيةَ من فرش آل عمران إلى الناس؛ فأدرجتُها معها في هذه الجذورِ السالفةِ الذِّكْرِ، وأوردتُّها حسبَ ترتيبِ سُوَرِ القرآنِ.

وقد رتَّبْتُ هذه الجذورَ اللغويةَ وَفقَ الترتيبِ الهِجائيِّ (الأَلِفبائيِّ)، وهي على النحو التالي:

١. باب الهمزة والباء والراء: [إبراهِيم، إبراهَام][(١)].

٢. باب الهمزة والدال والميم: [آدم][(٢)].

"هو أبو البَشَر. قيل: سُمِّيَ بذلك لكون جسدِه مِن أَدِيمِ الأرضِ. وقيل: سُمِّيَ بذلك لِمَا طُيِّبَ به من الروح المنفوخ فيه المذكور في قوله تعالى: (وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُوحِي) [الحجر: ٢٩]، وجُعِل له العقلُ والفهمُ والرَّوِية التي فُضِّل بها على غيره، كما قال تعالى: (وَفَضَّلْنَاهُمْ

---

(١) وهو اسمُ نبيٍّ مِن أنبياءِ اللهِ عزّ وجلّ، وقد تكلَّمتْ به العربُ وغيرُهم. وعَدَّه علماءُ العربيةِ أعجميًّا، وقد ورد في القرآنِ في مواضعَ عديدةٍ، اتُّفِقَ على أكثرِها: بالياءِ بعد الهاءِ المكسورةِ؛ هكذا: ﴿إِبْرَٰهِـۧمَ﴾، وقُرِئَ ثلاثٌ وثلاثونَ موضعًا منها: بالألفِ بعد الهاءِ المفتوحةِ؛ هكذا: ﴿إِبْرَٰهَـٰمَ﴾.

قال ابنُ الجزري في النشر (الفقرة ٢٧٢٥): "وَاخْتَلَفُوا فِي: ﴿إِبْرَٰهِـۧمَ﴾فِي ثَلَاثَةٍ وَثَلَاثِينَ مَوْضِعًا: مِنْ ذَلِكَ خَمْسَةَ عَشَرَ فِي هَذِهِ السُّورَةِ ..؛ فَرَوَى هِشَامٌ مِنْ جَمِيعِ طُرُقِهِ: ﴿إِبْرَٰهِـۧمَ﴾بِأَلِفٍ فِي الْمَوَاضِعِ الْمَذْكُورَةِ، وَاخْتُلِفَ عَنِ ابْنِ ذَكْوَانَ، فَرَوَى النَّقَّاشُ عَنِ الْأَخْفَشِ عَنْهُ بِالْيَاءِ كَالْجَمَاعَةِ، ..، وَرَوَى الرَّمْلِيُّ عَنِ الصُّورِيِّ عَنِ ابْنِ ذَكْوَانَ بِالْأَلِفِ فِيهَا كَهِشَامٍ. وَكَذَلِكَ رَوَى أَكْثَرُ الْعِرَاقِيِّينَ عَنْ غَيْرِ النَّقَّاشِ عَنِ الْأَخْفَشِ. وَفَصَّلَ بَعْضُهُمْ عَنْهُ، فَرَوَى الْأَلِفَ فِي الْبَقَرَةِ خَاصَّةً، وَالْيَاءَ فِي غَيْرِهَا".

(٢) وقد ورد في موضعٍ واحدٍ مختلَفٍ فيه، وغيرُه متفَقٌ عليه.

قال ابنُ الجزري في النشر (الفقرة ٢٦٤٨): "وَاخْتَلَفُوا فِي: ﴿فَتَلَقَّىٰٓ ءَادَمُ مِن رَّبِّهِۦ كَلِمَٰتٍ﴾ فقرأ ابنُ كثيرٍ بنصبِ: ﴿ءَادَمُ﴾، ورفْعِ: ﴿كَلِمَٰتٍ﴾ ، وقرأ الباقونَ برفعِ: ﴿ءَادَمُ﴾، ، ونصبِ: ﴿كَلِمَٰتٍ﴾ ؛ بكسر التاءِ.

عَلى كَثِيرٍ مِـمَّنْ خَلَقْنا تَفْضِيلًا) [الإسراء: ٧٠]، وذلك مِن قولِـهم: الإِدَامُ، وهو مَا يُطيَّبُ به الطعامُ، وفي الحديث: "لو نظرْتَ إليها فإِنَّه أَحْرَى أَنْ يُؤْدَم بينكما"، أَيْ: يُـؤَلَّفَ ويُـطَيَّبَ"؛ قاله الراغب في المفردات(١).

٣ - باب الهمزة والتاء والألف: [أتى، آتى](٢).

---

(١) في: (آدم، ص٧٠)؛ مختصَراً.

(٢) وإليه ترجعُ ثمانيةَ عشرَ لفظًا، في اثنَتَيْ عشرةَ سورةً، تكرَّرتْ منها ثلاثةُ ألفاظٍ في ثلاثِ سُوَرٍ: النحلِ والكهفِ والرُّومِ، وقد رتَّبْتها وَفقَ ترتيبِ سُوَرِ القرآنِ:

- في البقرةِ لفظانِ؛ وهما: ﴿ءَاتَيْتُمْ - أتيتم - يُؤْتَ - يُؤتِ﴾:

أ- قال في النشر (الفقرة ٢٧٧٥): "وَاخْتَلَفُوا فِي: ﴿مَّآ ءَاتَيْتُم بِٱلْمَعْرُوفِ﴾ هُنَا [٢٣٣]؛ ﴿وَمَآ ءَاتَيْتُم مِّن رِّبًا﴾ فِي الرُّوم [٣٩]: فَقَرَأَ ابْنُ كَثِيرٍ بِقَصْرِ الْهَمْزَةِ فِيهِمَا؛ مِنْ بَابِ الْمَجِيْءِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالْمَدِّ؛ مِنْ بَابِ الْإِعْطَاءِ".

ب- وقال فيه أيضًا (الفقرة ٢٨٠٥): "وَاخْتَلَفُوا فِي: ﴿وَمَن يُؤْتَ ٱلْحِكْمَةَ﴾ [٢٦٩]: فَقَرَأَ يَعْقُوبُ بِكَسْرِ التَّاءِ؛ وَهُوَ عَلَى أَصْلِهِ فِي الْوَقْفِ عَلَى الْيَاءِ كَمَا نَصَّ عَلَيْهِ غَيْرُ وَاحِدٍ، وَأَشَرْنَا إِلَيْهِ فِي بَابِ الْوَقْفِ عَلَى الْمَرْسُومِ ...، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِ التَّاءِ، وَلَا خِلَافَ عَنْهُمْ فِي الْوَقْفِ عَلَى التَّاءِ".

- وفي آلِ عمرانَ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: ﴿ءَاتَيْتُكُم - ءَاتَيْنَاكُم﴾. قال في النشر (الفقرة ٢٨٥٧): "وَاخْتَلَفُوا فِي: ﴿ءَاتَيْتُكُم مِّن﴾. ؛ فَقَرَأَ الْمَدَنِيَّانِ: ﴿ءَاتَيْتُكُم﴾. بِالنُّونِ وَالْأَلِفِ؛ عَلَى التَّعْظِيمِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِتَاءٍ مَضْمُومَةٍ مِنْ غَيْرِ أَلِفٍ".

○ وفي النساءِ ثلاثةُ ألفاظٍ؛ وهي: ﴿ يُؤْتِيهِ-نُؤْتِيهِ، يُؤْتِيهِمْ-نُؤْتِيهِمْ، سَيُؤْتِيهِمْ-سَنُؤْتِيهِمْ ﴾:

أ- قال في النشر (الفقرة ٢٩٥٧): "وَاخْتَلَفُوا فِي: ﴿ فَسَوْفَ نُؤْتِيهِ أَجْرًا عَظِيمًا ﴾ ؛ فَقَرَأَ أَبُو عَمْرٍو وَحَمْزَةُ وَخَلَفٌ: (يُؤْتِيهِ) بِالْيَاءِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالنُّونِ".

ب- قال في النشر (الفقرة ٢٩٦٨): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (سَوْفَ يُؤْتِيهِمْ)؛ فَرَوَى حَفْصٌ بِالْيَاءِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالنُّونِ".

ت- قال في النشر (الفقرة ٢٩٧١): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (سَنُؤْتِيهِمْ أَجْرا)؛ فَقَرَأَ حَمْزَةُ وَخَلَفٌ بِالْيَاءِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالنُّونِ".

○ وفي الأنعامِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (تَأْتِيَهُمْ-يَأْتِيَهُمُ). قال في النشر (الفقرة ٣٠٨٧): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (تَأْتِيَهُمُ ٱلْمَلَٰٓئِكَةُ) هُنَا، وَفِي النَّحْلِ [٣٣]: فَقَرَأَ حَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ بِالْيَاءِ؛ عَلَى التَّذْكِيرِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالتَّاءِ؛ عَلَى التَّأْنِيثِ فِيهِمَا".

○ وفي النحلِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (تَأْتِيَهُمْ-يَأْتِيَهُمُ). قال في النشر (الفقرة ٣٤٢٠): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (تَأْتِيَهُمُ ٱلْمَلَٰٓئِكَةُ) ؛ فَقَرَأَ حَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ بِالْيَاءِ؛ مُذَكَّراً، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالتَّاءِ؛ مُؤَنَّثًا، كَمَا تَقَدَّمَ فِي الْأَنْعَامِ ".

○ وفي الكهفِ لفظٌ واحدٌ؛ تكرَّر مرتين في آيةٍ واحدةٍ منها؛ وهو: (ءَاتُونِي-ءَاتُونِي). قال في النشر (الفقرة ٣٥٣٨): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (رَدْمًا . ءَاتُونِي زُبَرَ) -و(قَالَ ءَاتُونِيٓ أُفْرِغْ) فَرَوَى ابْنُ حَمْدُونَ عَنْ يَحْيَى؛ وَرَوَى الْعُلَيْمِيُّ -كِلَاهُمَا- عَنْ أَبِي بَكْرٍ: بِكَسْرِ التَّنْوِينِ فِي الْأَوَّلِ، وَهَمْزَةٍ سَاكِنَةٍ بَعْدَهُ، وَبَعْدَ اللَّامِ فِي الثَّانِي؛ مِنَ الْمَجِيْءِ، وَالِابْتِدَاءُ عَلَى هَذِهِ الرَّاوِيَةِ بِكَسْرِ هَمْزَةِ الْوَصْلِ، وَإِبْدَالِ الْهَمْزَةِ السَّاكِنَةِ بَعْدَهَا يَاءً، وَافَقَهُمَا حَمْزَةُ فِي الثَّانِي، ..، وَرَوَى شُعَيْبٌ الصَّرِيفِينِيُّ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي بَكْرٍ: بِقَطْعِ الْهَمْزَةِ وَمَدِّهَا فِيهِمَا فِي الْحَالَيْنِ؛ مِنَ (الْإِعْطَاءِ)، ..، وَبِذَلِكَ قَرَأَ الْبَاقُونَ فِيهِمَا، ..".

- وفي سورةِ (طه) لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (تَـأْتِهِم-يَـأْتِهِم). قال في النشر (الفقرة ٣٦١٧): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَوَلَمْ تَأْتِهِم) ؛ فَقَرَأَ نَافِعٌ وَالْبَصْرِيَّانِ وَابْنُ جَمَّازٍ وَحَفْصٌ بِالتَّاءِ؛ عَلَى التَّأْنِيثِ. وَاخْتُلِفَ عَنِ ابْنِ وَرْدَانَ: فَرَوَاهَا ابْنُ الْعَلَّافِ وَابْنُ مِهْرَانَ مِنْ طَرِيقِ ابْنِ شَبِيبٍ عَنِ الْفَضْلِ عَنْهُ كَذَلِكَ، وَكَذَا رَوَاهُ الْحَمَّامِيُّ عَنْ هِبَةِ اللهِ عَنْهُ. وَرَوَاهُ النَّهْرَوَانِيُّ عَنِ ابْنِ شَبِيبٍ، وَابْنُ هَارُونَ؛ كِلَاهُمَا عَنِ الْفَضْلِ، وَالْحَنْبَلِيُّ عَنْ هِبَةِ اللهِ؛ كِلَاهُمَا عَنْهُ بِالْيَاءِ؛ عَلَى التَّذْكِيرِ، وَبِذَلِكَ قَرَأَ الْبَاقُونَ".
- وفي النملِ لفظانِ؛ وهما: (لَيَأْتِيَنِّي-لَيَأْتِيَنَّنِي، أَتَوْهُ-ءَاتُوهُ).

أ- قال في النشر (الفقرة ٣٨٠١): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَوْ لَيَأْتِيَنِّي) ؛ فَقَرَأَ ابْنُ كَثِيرٍ بِنُونَيْنِ: الْأُولَى مفتوحةٌ مُشَدَّدَةٌ، وَالثَّانِيَةُ مَكْسُورَةٌ مُخَفَّفَةٌ، وَكَذَلِكَ فِي مَصَاحِفِ أَهْلِ مَكَّةَ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِنُونٍ وَاحِدَةٍ مَكْسُورَةٍ مُشَدَّدَةٍ، وَكَذَلِكَ هُوَ فِي مَصَاحِفِهِمْ".

ب- قال في النشر (الفقرة ٣٨٢٦): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (كُلٌّ أَتَوْهُ) فقَرَأَ حَمْزَةُ وَخَلَفٌ وَحَفْصٌ بِفَتْحِ التَّاءِ وَقَصْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِمَدِّ الْهَمْزَةِ وَضَمِّ التَّاءِ".

- وفي الروم لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (ءَاتَيْتُم-أَتيتُم). قال في النشر في فرش الروم (الفقرة ٣٨٨٨): "وتقدَّم: ﴿ءَاتَيْتُم مِّن رِّبًا﴾ [٣٩]؛ لابن كثيرٍ في البقرة [٢٣٣]".

- وفي الأحزابِ لفظانِ؛ وهما: (لَآتَوْهَا-لَأَتَوْهَا، نُّؤْتِهَآ-يُّؤْتِهَآ):

أ- قال في النشر (الفقرة ٣٩٣٠): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (لَآتَوْهَا)فَقَرَأَ الْمَدَنِيَّانِ وَابْنُ كَثِيرٍ بِغَيْرِ مَدٍّ، وَاخْتُلِفَ عَنِ ابْنِ ذَكْوَانَ: فَرَوَى عَنْهُ الصُّورِيُّ كَذَلِكَ، وَهِيَ رِوَايَةُ التَّغْلِبِيِّ عَنْهُ، وَطَرِيقُ سَلَامَةَ بْنِ هَارُونَ، وَغَيْرِهِ عَنِ الْأَخْفَشِ. وَرَوَى الْأَخْفَشُ مِنْ طَرِيقَيْهِ عَنْهُ بِالْمَدِّ، وَكَذَلِكَ قَرَأَ الْبَاقُونَ".

"الإتيانُ:مَجِيءٌ بسهولةٍ، ...، والإيتاءُ: الإعطاءُ"؛ قاله الراغب في المفردات[1].

٤. باب الهمزة والثاء والميم: [أثم][2].

ب- قال في النشر (الفقرة ٣٩٣٨): "وَاخْتَلَفُوا فِي: ﴿وَتَعْمَلْ صَٰلِحًا نُّؤْتِهَآ﴾ فَقَرَأَ حَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ بِالْيَاءِ فِيهِمَا، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالتَّاءِ عَلَى التَّأْنِيثِ فِي الْأَوَّلِ، وَبِالنُّونِ فِي الثَّانِي".

- وفي الفتح لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (فَسَيُؤْتِيهِ-فَسَنُؤْتِيهِ). قال في النشر (الفقرة ٤٢٣٦): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (فَسَيُؤْتِيهِ أَجْرًا)؛ فَقَرَأَ أَبُو عَمْرٍو وَالْكُوفِيُّونَ وَرُوَيْسٌ بِالْيَاءِ، ...، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالنُّونِ".
- في الحديدِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (ءَاتَيْكُمْ-أَتَيْكُمْ). قال في النشر (الفقرة ٤٣٥٥): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (بِمَآ ءَاتَيْكُمْ)فَقَرَأَ أَبُو عَمْرٍو بِقَصْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِمَدِّهَا".

(١) في: (أتى، ص ٦٠)؛ مختصَراً.

(٢) وإليه يرجع لفظٌ واحدٌ في الطورِ فقط؛ وهو: (وَلَا تَأْثِيمَ-وَلَا تَأْثِيم) .
قال في النشر (الفقرة ٢٦٥٠): "وَاخْتَلَفُوا فِي تَنْوِينِ: (فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ) و (لاَ خَوْفٌ عَلَيْكُمُ) و (فَلَا رَفَثَ وَلَا فُسُوقَ وَلَا جِدَالَ) و(لاَّ بَيْعٌ –خِلاَلَ) و (لاَّ لَغْوٌ - وَلاَ تَأْثِيم) (فَقَرَأَ يَعْقُوبُ: (لَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ) حَيْثُ وَقَعَ بِفَتْحِ الْفَاءِ وَحَذْفِ التَّنْوِينِ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالرَّفْعِ وَالتَّنْوِينِ. وَقَرَأَ أَبُو جَعْفَرٍ وَابْنُ كَثِيرٍ وَالْبَصْرِيَّانِ: و(فَلَا رَفَثٌ وَلَا فُسُوقٌ) بِالرَّفْعِ وَالتَّنْوِينِ، وكَذَلِكَ قَرَأَ أَبُو جَعْفَرٍ: (وَلَا جِدَالٌ)، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ الثَّلَاثَةَ بِالْفَتْحِ مِنْ غَيْرِ تَنْوِينٍ. وَكَذَا قَرَأَ ابْنُ كَثِيرٍ وَالْبَصْرِيَّانِ: (لاَّ بَيْعٌ .. وَلَا خُلَّةَ وَلَا شَفَٰعَةَ) فِي هَذِهِ السُّورَةِ (لاَّ بَيْعٌ.. وَلَا خِلَٰلَ) فِي إِبْرَاهِيمَ (لاَّ لَغْوٌ.. وَلَا تَأْثِيم) فِي الطُّوْرِ [٢٣]. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالرَّفْعِ وَالتَّنْوِينِ فِي الْكَلِمَاتِ السَّبْعِ".

٥. باب الهمزة والخاء والذال: [أخذ][(١)].

---

(١) وإليه ترجع ثمانيةُ ألفاظٍ، في سَبْعِ سُوَرٍ، في الحديدِ منها: لفظانِ. وقد رتَّبْتها وَفقَ ترتيبِ سُوَرِ القرآنِ:

- في البقرةِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (وَٱتَّخِذُواْ-وَٱتَّخَذُواْ). قال في النشر (الفقرة ٢٧٢٦): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَٱتَّخِذُواْ) ؛ فَقَرَأَ نَافِعٌ وَابْنُ عَامِرٍ بِفَتْحِ الْخَاءِ؛ عَلَى الْخَبَرِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِكَسْرِهَا؛ عَلَى الْأَمْرِ".
- وفي الإسراءِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (تَتَّخِذُوا-يَتَّخِذُوا). قال في النشر (الفقرة ٣٤٤٦): "اخْتَلَفُوا فِي: (أَلَّا تَتَّخِذُواْ)؛ فَقَرَأَ أَبُو عَمْرٍو بِالْغَيْبِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالْخِطَابِ".
- وفي الكهفِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (لَتَخِذْتَ-لَتَّخَذْتَ). قال في النشر (الفقرة ٣٥٢٥): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (لَتَّخَذْتَ)؛ فَقَرَأَ الْبَصْرِيَّانِ وَابْنُ كَثِيرٍ: (لَتَخِذْتَ) بِتَخْفِيفِ التَّاءِ وَكَسْرِ الْخَاءِ مِنْ غَيْرِ أَلِفٍ وَصْلٍ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِتَشْدِيدِ التَّاءِ وَفَتْحِ الْخَاءِ وَأَلِفِ وَصْلٍ. وَتَقَدَّمَ اخْتِلَافُهُمْ فِي إِظْهَارِ ذَالِهِ فِي: (بَابِ حُرُوفٍ قَرُبَتْ مَخَارِجُهَا)". انظر: النشر (الفقرة ١٩٠٠).
- وفي الفرقانِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أَن نُّتَّخَذَ-أَن نَّتَّخِذَ). قال في النشر (الفقرة ٣٧٥٢): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَن نَّتَّخِذَ)؛ فَقَرَأَ أَبُو جَعْفَرٍ بِضَمِّ النُّونِ وَفَتْحِ الْخَاءِ؛ ..، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِ النُّونِ وَكَسْرِ الْخَاءِ".
- وفي لقمانَ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (وَيَتَّخِذَهَا-وَيَتَّخِذُهَا). قال في النشر (الفقرة ٣٩٠٤): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَيَتَّخِذَهَا)؛ فَقَرَأَ يَعْقُوبُ وَحَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ وَحَفْصٌ بِالنَّصْبِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالرَّفْعِ".
- وفي (صٓ) لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (اتَّخَذْتُهُمْ-أَتَّخَذْتُهُمْ). قال في النشر (الفقرة ٤٠٦٩): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (مِّنَ الأَشْرَار. أَتَّخَذْتُهُمْ)؛ فَقَرَأَ الْبَصْرِيَّانِ وَحَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ بِوَصْلِ هَمْزِ: (اتَّخَذْتُهُمْ)؛ عَلَى الْخَبَرِ، وَالِابْتِدَاءُ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِقَطْعِ الْهَمْزَةِ مَفْتُوحَةً؛ عَلَى الِاسْتِفْهَامِ".

٦. باب الهمزة والذال والنون: [أذن، آذن][(١)].

○ وفي الحديدِ لفظانِ؛ وهما: (أُخِذَ مِيثَٰقُكُمْ-أَخَذَ مِيثَٰقَكُمْ، لا يُؤْخَذُ-لا تُؤْخَذُ):

أ- قال في النشر (الفقرة ٤٣٤٣): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَقَدْ أَخَذَ مِيثَٰقَكُمْ) فَقَرَأَ أَبُو عَمْرٍو بِضَمِّ الْهَمْزَةِ وَكَسْرِ الْخَاءِ، (مِيثَٰقُكُمْ): بِالرَّفْعِ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِ الْهَمْزَةِ وَالْخَاءِ، وَنَصْبِ: (مِيثَٰقَكُمْ)".

ب- قال في النشر (الفقرة ٤٣٤٩): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (لا يُؤْخَذُ مِنكُمْ فِدْيَة)؛ فَقَرَأَ أَبُو جَعْفَرٍ وَابْنُ عَامِرٍ وَيَعْقُوبُ بِالتَّاءِ؛ عَلَى التَّأْنِيثِ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالْيَاءِ؛ عَلَى التَّذْكِيرِ".

(١) وإليه ترجع تسعةُ ألفاظٍ، في سبعِ سُوَرٍ، في الحجِ وسبإٍ: لفظانِ متشابهانِ، وكذا اللفظانِ المنوَّنانِ: في التوبةِ والحاقةِ. وقد رتَّبْتها وَفقَ ترتيبِ سُوَرِ القرآنِ:

○ في البقرةِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (فَأَذَنُواْ-فَآذَنُواْ). قال في النشر (الفقرة ٢٨٠٩): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (فَأَذَنُواْ) [٢٧٩]؛ فَقَرَأَ حَمْزَةُ وَأَبُو بَكْرٍ بِقَطْعِ الْهَمْزَةِ مَمْدُودَةً، وَكَسْرِ الذَّالِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا، وَوَصْلِ الْهَمْزَةِ".

○ وفي المائدةِ لفظانِ متجاورانِ؛ وهما: (وَالأُذْنَ بِالأُذْنِ - وَالأُذُنَ بِالأُذُنِ - وَالأُذُنُ بِالأُذُنِ) قال في النشر في فرش البقرة (الفقرة ٢٦٦٨): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (هُزُواً) حَيْثُ أَتَى، وَ(كُفُوًا) فِي سُورَةِ الْإِخْلَاصِ [٤]، فَرَوَى حَفْصٌ إِبْدَالَ الْهَمْزَةِ فِيهِمَا وَاوًا. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ فِيهِمَا بِالْهَمْزِ. وَتَقَدَّمَ حُكْمُ وَقْفِ حَمْزَةَ عَلَيْهِمَا فِي وَقْفِهِ عَلَى الْهَمْزِ. وَاخْتَلَفُوا فِي: إِسْكَانِ الْعَيْنِ وَضَمِّهَا مِنْهُمَا؛ وَمِمَّا كَانَ عَلَى وَزْنِهِمَا، أَوْ فِي حُكْمِهِمَا؛ كَـ: (الْقُدُسِ) [البقرة: ٨٧]، ..، (الأُذْنَ)."

ثُمَّ أَوْضَحَ اختلافَ القُرَّاءِ في ما اشتُقَّ مِن: (أُذُنٍ)؛ وهو في ستةِ ألفاظٍ؛ كلُّها أسماءٌ. فقال في النشر (الفقرة ٢٦٨٠): "وَأَسْكَنَ الذَّالَ مِن: (الأُذْن) و(أُذُنُ)كَيْفَ وَقَعَ؛ نَحْوَ: (في أذنيه) [لقمان: ٧]، و (قل أذن خير)[التوبة: ٦١]:

٧. باب الهمزة والسين والراء: [أسر][(١)].

نَافِعٌ"، يعني: والباقون: بالضمِّ في الذالِ.

ثُـمَّ قال في النشر في فرش المائدة (الفقرة ٢٩٨٥): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَٱلْعَيْنَ .. وَٱلْأَنفَ .. وَٱلْأُذُنَ .. وَٱلسِّنَّ .. وَٱلْجُرُوحَ) ؛ فَقَرَأَ الْكِسَائِيُّ بِالرَّفْعِ فِي الْخَمْسَةِ. وَافَقَهُ فِي: (وَٱلْجُرُوحَ) خاصة: ابْنُ كَثِيرٍ وَأَبُو عَمْرٍو وَأَبُو جَعْفَرٍ وَابْنُ عَامِرٍ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالنَّصْبِ".

- وفي التوبة لفظان في آية واحدة، وهما: (وَيَقُولُونَ هُوَ أُذُنٌ قُلْ أُذُنُ خَيْرٍ-وَيَقُولُونَ هُوَ أُذُنٌ قُلْ أُذُنُ خَيْرٍ). وتقدم في فرش البقرة في النشر (الفقرة ٢٦٨٠).
- وفي الحجِّ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أُذِنَ-أَذِنَ). قال في النشر (الفقرة ٣٦٦٠): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أُذِنَ لِلَّذِينَ) فَقَرَأَ الْمَدَنِيَّانِ وَالْبَصْرِيَّانِ وَعَاصِمٌ بِضَمِّ الْهَمْزَةِ. وَاخْتُلِفَ عَنْ إِدْرِيسَ عَنْ خَلَفٍ: فَرَوَى عَنْهُ الشَّطِّيُّ كَذَلِكَ. وَرَوَى عَنْهُ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا، وَكَذَلِكَ قَرَأَ الْبَاقُونَ".
- وفي لقمانَ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أُذُنَيهِ-أُذْنَيه). وتقدم في فرش البقرة في النشر (الفقرة ٢٦٨٠).
- وفي سبإٍ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أَذِنَ-أُذِنَ). قال في النشر (الفقرة ٣٩٧٠): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَذِنَ لَهُ) فَقَرَأَ أَبُو عَمْرٍو وَحَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ بِضَمِّ الْهَمْزَةِ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا".
- وفي الحاقةِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أُذُنٌ وَٰعِيَةٌ-أُذْنٌ وَٰعِيَةٌ). وتقدم في فرش البقرة في النشر (الفقرة ٢٦٨٠).

(١) وإليه يرجع لفظانِ؛ ثلاثةِ مواضعَ، في سورتينِ، ورتَّبْت وَفقَ ترتيبِ سُوَرِ القرآنِ:

- في البقرةِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أَسْرَىٰ-أُسَرَىٰ)؛ بدونِ لامِ التعريفِ. قال في النشر (الفقرة ٢٧٠٨): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أُسَرَىٰ) فقَرَأَ حَمْزَةُ: (أَسْرَىٰ) بِفَتْحِ

○ باب الهمزة والكاف واللام: [أكل][1].

الْهَمْزَةِ وَسُكُونِ السِّينِ مِنْ غَيْرِ أَلِفٍ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِضَمِّ الْهَمْزَةِ وَأَلِفٍ بَعْدَ السِّينِ".

○ وفي الأنفالِ لفظانِ؛ الأول: (أَسْرَىٰ-أُسَرَىٰ)؛ بدونِ لامِ التعريفِ. والثاني: (ٱلْأَسْرَىٰ-ٱلْأُسَرَىٰ)؛ بلامِ التعريفِ. قال في النشر (الفقرة ٣١٩٢): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (لَهُۥٓ أَسْرَىٰ) ؛ (مِّنَ ٱلْأَسْرَىٰٓ): فَقَرَأَ أَبُو جَعْفَرٍ: (أُسَرَىٰ)؛ و(الْأُسَرَىٰ) بِضَمِّ الْهَمْزَةِ فِيهِمَا وَبِأَلِفٍ بَعْدَ السِّينِ. وَافَقَهُ أَبُو عَمْرٍو فِي: (الْأُسَرَىٰ). وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِ الْهَمْزَةِ، وَإِسْكَانِ السِّينِ مِنْ غَيْرِ أَلِفٍ بَعْدَهَا فِيهِمَا. وَهُمْ عَلَى أُصُولِهِمْ فِي الْإِمَالَةِ وَبَيْنَ بَيْنَ كَمَا تَقَدَّمَ مِنْ بَابِهِ".

(١) وإليه ترجع تسعةُ ألفاظٍ؛ في ثمانيْ سُوَرٍ؛ وقد رتَّبْتها وَفقَ ترتيبِ سُوَرِ القرآنِ:

○ في البقرةِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أُكُلَهَا-أُكْلَهَا)؛ بنصب اللام. قال في النشر (الفقرة ٢٦٦٨): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (هُزُوًا) [٦٧] حَيْثُ أَتَى، وَ(كُفُوًا) فِي سُورَةِ الْإِخْلَاصِ [٤]، فَرَوَى حَفْصٌ إِبْدَالَ الْهَمْزَةِ فِيهِمَا وَاوًا. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ فِيهِمَا بِالْهَمْزِ. وَتَقَدَّمَ حُكْمُ وَقْفِ حَمْزَةَ عَلَيْهِمَا فِي وَقْفِهِ عَلَى الْهَمْزِ. وَاخْتَلَفُوا فِي: إِسْكَانِ الْعَيْنِ وَضَمِّهَا مِنْهُمَا؛ وَمِمَّا كَانَ عَلَى وَزْنِهِمَا، أَوْ فِي حُكْمِهِمَا؛ كَـ: (ٱلْقُدُسِ) [البقرة: ٨٧]، ..، و(ٱلْأُكُلِ) ، ..".

○ ثُمَّ أَوْضَحَ اختلافَ القُرَّاءِ في ما اشتُقَّ مِن: (أُكُلٍ)؛ فقال في النشر (الفقرة ٢٦٧٦): "وَأَسْكَنَ الْكَافَ مِن: (أُكُلَهَا) و(أُكُلُهُۥ)، و(ٱلْأُكُلِ)، و(أُكُلٍ) نَافِعٌ وَابْنُ كَثِيرٍ. وَافَقَهُمَا أَبُو عَمْرٍو فِي: (أُكُلَهَا) خَاصَّةً"، والباقون: بضمِّ الكافِ.

○ وفي الأنعامِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أُكُلُهُۥ-أُكْلُهُۥ)؛ برفع اللام. وتقدم في النشر (الفقرتين: ٢٦٦٨، ٢٦٧٦).

○ وفي الرعدِ لفظانِ؛ الأول: (فِي الْأُكُلِ-فِي الْأُكْلِ)، والثاني: (أُكُلُهَا-أُكْلُهَا)؛ برفع اللام. وتقدم في النشر (الفقرتين: ٢٦٦٨، ٢٦٧٦).

٨. باب الهمزة واللام والكاف: [ألك][(١)].

- وفي إبراهيمَ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أُكُلَهَا-أُكْلَهَا)؛ بنصب اللام. وتقدم في النشر (الفقرتين: ٢٦٦٨، ٢٦٧٦).
- في الكهفِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أُكُلَهَا-أُكْلَهَا)؛ بنصب اللام. وتقدم في النشر (الفقرتين: ٢٦٦٨، ٢٦٧٦).
- وفي الفرقانِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (يَأْكُلُ-نَأْكُلُ). قال في النشر (الفقرة ٣٧٤٦): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (جَنَّةٌ يَأْكُلُ مِنْهَا)؛ فَقَرَأَ حَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ بِالنُّونِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالْيَاءِ".
- وفي سبإٍ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أُكُلٍ خَمْطٍ-أُكُلٍ خَمْطٍ-أُكْلٍ خَمْطٍ). قال في النشر (الفقرة ٣٩٦٦): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أُكُلٍ خَمْطٍ)؛ فَقَرَأَ الْبَصْرِيَّانِ: (أُكُلٍ)؛ بِالْإِضَافَةِ مِنْ غَيْرِ تَنْوِينٍ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالتَّنْوِينِ. وَتَقَدَّمَ إِسْكَانُ الْكَافِ وَضَمُّهَا فِي الْبَقَرَةِ عِنْدَ: (هُزُوًا) [٦٧]". تقدم في النشر (الفقرتين: ٢٦٦٨، ٢٦٧٦).
- وفي الفجرِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (وَتَأْكُلُونَ-وَيَأْكُلُونَ). قال في النشر (الفقرة ٤٥٤٩): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (تُكْرِمُونَ ٱلْيَتِيمَ * وَلَا تَحَٰٓضُّونَ .. وَتَأْكُلُونَ .. وَتُحِبُّونَ)؛ فَقَرَأَ الْبَصْرِيَّانِ -سِوَى الزُّبَيْرِيِّ عَنْ رَوْحٍ- بِالْغَيْبِ فِي الْأَرْبَعَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالْخِطَابِ؛ وَمَعَهُمُ الزُّبَيْرِيُّ عَنْ رَوْحٍ. وَأَثْبَتَ الْأَلِفَ بَعْدَ الْحَاءِ فِي: (وَلَا تَحُضُّونَ) أَبُو جَعْفَرٍ وَالْكُوفِيُّونَ، وَيَمُدُّونَ لِلسَّاكِنِ".

(١) وإليه ترجع تسعةُ ألفاظٍ، في ثمانِيْ سُوَرٍ، تكرَّر لفظٌ واحدٌ في خمسِ سُوَرٍ، وقد رتَّبتها وَفقَ ترتيبِ سُوَرِ القرآنِ:

- في البقرةِ لفظانِ؛ وهما: (لِلْمَلَٰٓئِكَةِ-لِلْمَلَٰٓئِكَةُ، وَٱلْمَلَٰٓئِكَةِ-وَٱلْمَلَٰٓئِكَةُ):
- الأول: قال في النشر (الفقرة ٢٦٤٥): "وَاخْتَلَفُوا فِي: ضَمِّ تَاءِ: (لِلْمَلَٰٓئِكَةِ ٱسْجُدُوا) [٣٤]، حَيْثُ جَاءَ -وَذَلِكَ فِي خَمْسَةِ مَوَاضِعَ: هَذَا أَوَّلُهَا، وَالثَّانِي فِي الْأَعْرَافِ [١١]، وَالثَّالِثُ فِي (سُبْحَانَ) [٦١]، وَالرَّابِعُ فِي

الْكَهْفِ [٥٠]، وَالْخَامِسُ فِي طه [١١٦]-: فَقَرَأَ أَبُو جَعْفَرٍ -مِنْ رِوَايَةِ ابْنِ جَمَّازٍ، وَمِنْ غَيْرِ طَرِيقِ هِبَةِ اللهِ وَغَيْرِهِ عَنْ عِيسَى بْنِ وَرْدَانَ- بِضَمِّ التَّاءِ حَالَةَ الْوَصْلِ؛ إِتْبَاعًا. وَرَوَى هِبَةُ اللهِ وَغَيْرُهُ عَنْ عِيسَى عَنْهُ إِشْمَامَ كَسْرَتِهَا الضَّمَّ. وَالْوَجْهَانِ صَحِيحَانِ عَنِ ابْنِ وَرْدَانَ نَصَّ عَلَيْهِمَا غَيْرُ وَاحِدٍ ...، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِإِخْلَاصِ كَسْرِ التَّاءِ فِي الْمَوَاضِعِ الْمَذْكُورَةِ".

- الثاني: قال في النشر (الفقرة ٢٧٦٢): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَٱلْمَلَٰٓئِكَةُ وَقُضِيَ ٱلْأَمْرُ) [٢١٠]: فَقَرَأَ أَبُو جَعْفَرٍ بِالْخَفْضِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالرَّفْعِ".
- وفي الأعراف لفظٌ واحدٌ، وهو: (لِلْمَلَٰٓئِكَةِ ٱسْجُدُواْ-لِلْمَلَٰٓئِكَةِ ٱسْجُدُواْ). وتقدَّم في النشر (الفقرة ٢٦٤٥).
- وفي الحجر لفظٌ واحدٌ، وهو: (مَا نُنَزِّلُ ٱلْمَلَٰٓئِكَةَ-مَا تَنَزَّلُ ٱلْمَلَٰٓئِكَةُ). قال في النشر (الفقرة ٣٣٩٢): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (مَا نُنَزِّلُ ٱلْمَلَٰٓئِكَةَ) ؛ فَقَرَأَ حَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ وَحَفْصٌ بِنُونَيْنِ: الْأُولَى مَضْمُومَةٌ، وَالثَّانِيَةُ مَفْتُوحَةٌ، وَكَسْرِ الزَّايِ، (ٱلْمَلَٰٓئِكَةَ) بِالنَّصْبِ. وَرَوَى أَبُو بَكْرٍ بِالتَّاءِ مَضْمُومَةً وَفَتْحِ النُّونِ وَالزَّايِ، (ٱلْمَلَٰٓئِكَةُ) بِالرَّفْعِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ كَذَلِكَ إِلَّا أَنَّهُمْ فَتَحُوا التَّاءَ. وَتَقَدَّمَ مَذْهَبُ الْبَزِّيِّ فِي تَشْدِيدِ التَّاءِ وَصْلًا مِنْ أَوَاخِرِ الْبَقَرَةِ".

وفي النحلِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (يُنَزِّلُ ٱلْمَلَٰٓئِكَةَ-تَنَزَّلُ ٱلْمَلَٰٓئِكَةُ). قال في النشر (الفقرة ٣٤١٢): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (يُنَزِّلُ ٱلْمَلَٰٓئِكَةَ)؛ فَرَوَى رَوْحٌ بِالتَّاءِ مَفْتُوحَةً، وَفَتْحِ الزَّايِ مُشَدَّدَةً، وَرَفْعِ: (ٱلْمَلَٰٓئِكَةُ)؛ كَالْمُتَّفَقِ عَلَيْهِ فِي سُورَةِ الْقَدْرِ [٤]. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالْيَاءِ مَضْمُومَةً، وَكَسْرِ الزَّايِ، وَنَصْبِ: (ٱلْمَلَٰٓئِكَةَ). وَهُمْ فِي تَشْدِيدِ الزَّايِ عَلَى أُصُولِهِمُ الْمُتَقَدِّمَةِ فِي الْبَقَرَةِ: فَيُخَفِّفُهَا مِنْهُمُ ابْنُ كَثِيرٍ وَأَبُو عَمْرٍو وَرُوَيْسٌ".

وفي الإسراءِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (لِلْمَلَٰٓئِكَةِ ٱسْجُدُواْ-لِلْمَلَٰٓئِكَةُ ٱسْجُدُوا). وتقدَّم في النشر (الفقرة ٢٦٤٥).

٩. باب الهمزة واللام والهاء: [أله][(١)].

وفي الكهفِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (لِلْمَلَٰٓئِكَةِ ٱسْجُدُواْ-لِلْمَلَٰٓئِكَةُ ٱسْجُدُواْ). وتقدَّم في النشر (الفقرة ٢٦٤٥).

وفي (طه) لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (لِلْمَلَٰٓئِكَةِ ٱسْجُدُواْ-لِلْمَلَٰٓئِكَةُ ٱسْجُدُواْ). وتقدَّم في النشر (الفقرة ٢٦٤٥).

وفي الفرقانِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (وَنُزِّلَ ٱلْمَلَٰٓئِكَةُ-وَنُنزِلُ ٱلْمَلَٰٓئِكَةَ). قال في النشر (الفقرة ٣٧٥٦): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَنُزِّلَ ٱلْمَلَٰٓئِكَةُ) [٢٥]؛ فَقَرَأَ ابْنُ كَثِيرٍ بِنُونَيْنِ: الْأُولَى مَضْمُومَةٌ، وَالثَّانِيَةُ سَاكِنَةٌ مَعَ تَخْفِيفِ الزَّايِ، وَرَفْعِ اللَّامِ، وَنَصْبِ: (ٱلْمَلَٰٓئِكَةَ)، وَهِيَ كَذَلِكَ فِي الْمُصْحَفِ الْمَكِّيِّ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِنُونٍ وَاحِدَةٍ، وَتَشْدِيدِ الزَّايِ، وَفَتْحِ اللَّامِ، وَرَفْعِ: (ٱلْمَلَٰٓئِكَةُ)، وَكَذَلِكَ هِيَ فِي مَصَاحِفِهِمْ. وَاتَّفَقُوا عَلَى كَسْرِ الزَّايِ".

وهذه الألفاظُ قد تعودُ -أيضًا- إلى الجذرِ: (ملك)؛ على قولِ بعضِ أهلِ المعاجمِ.

(١) وإليه يرجعُ لفظٌ واحدٌ؛ وهو اللَّفْظُ الأجلُّ: (ٱللَّهُ)؛ وقد جاء الاسمُ الأحسنُ مختلَفًا في قراءتِه -مقترِنًا بلامِ الجرِّ وبدونِها- في ستِّ سُوَرٍ، وقد رتَّبْتها وَفقَ ترتيبِ سُوَرِ القرآنِ:

في النساءِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (بِمَا حَفِظَ ٱللَّهَ-بِمَا حَفِظَ ٱللَّهُ). قال في النشر (الفقرة ٢٩٢٧): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (بِمَا حَفِظَ ٱللَّهُ)؛ فَقَرَأَ أَبُو جَعْفَرٍ بِنَصْبِ الْهَاءِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِرَفْعِهَا. فَـ: (مَا) -عَلَى قِرَاءَةِ أَبِي جَعْفَرٍ- مَوْصُولَةٌ، وَفِي (حَفِظَ): ضَمِيرٌ يَعُودُ عَلَيْهِ مَرْفُوعٌ؛ أَيْ: بِالْبِرِّ الَّذِي حَفِظَ حَقَّ اللهِ مِنَ التَّعَفُّفِ وَغَيْرِهِ، وَقِيلَ: (بِمَا حَفِظَ دِينَ اللهِ)، وَتَقْدِيرُ الْمُضَافِ مُتَعَيِّنٌ؛ لِأَنَّ الذَّاتَ الْمُقَدَّسَةَ لَا يُنْسَبُ حِفْظُهَا إِلَى أَحَدٍ".

- وفي الأنفالِ لفظٌ واحدٌ؛ وهما: (وَلَٰكِنَّ ٱللَّهَ-وَلَٰكِنَ ٱللَّهُ)، وتكرَّر مرتينِ في آيةٍ واحدةٍ فيها. وقد ذكرَه ابنُ الجزري في فرش البقرة في النشر (الفقرة ٢٧١٧):

"وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَلَٰكِنَّ ٱلشَّيَٰطِينَ كَفَرُواْ) [١٠٢]، وَفِي الْأَوَّلَيْنِ مِنَ الْأَنْفَالِ [١٧]: (وَلَٰكِنَّ ٱللَّهَ قَتَلَهُمْ... وَلَٰكِنَّ ٱللَّهَ رَمَىٰ)؛ فَقَرَأَ ابْنُ عَامِرٍ وَحَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ بِتَخْفِيفِ النُّونِ مِنْ: (وَلَٰكِنَّ)، وَرَفْعِ الِاسْمِ بَعْدَهَا. وَكَذَلِكَ قَرَأَ نَافِعٌ وَابْنُ عَامِرٍ: (وَلَٰكِنَّ ٱلْبِرَّ مَنْ ءَامَنَ) [١٧٧]، (وَلَٰكِنَّ ٱلْبِرَّ مَنِ ٱتَّقَىٰ) [١٨٩] فِي الْمَوْضِعَيْنِ مِنْ هَذِهِ السُّورَةِ، وَكَذَلِكَ قَرَأَ حَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ: (وَلَٰكِنَّ ٱلنَّاسَ أَنفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ) مِنْ سُورَةِ يُونُسَ [٤٤]، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالتَّشْدِيدِ وَالنَّصْبِ فِي السِّتَّةِ".

- وفي إبراهيمَ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (ٱللَّهُ ٱلَّذِي-ٱللَّهِ ٱلَّذِي). قال في النشر (الفقرة ٣٣٧٣): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (ٱللَّهِ ٱلَّذِي)فَقَرَأَ الْمَدَنِيَّانِ وَابْنُ عَامِرٍ بِرَفْعِ الْهَاءِ فِي الْحَالَيْنِ، وَافَقَهُمْ رُوَيْسٌ فِي الِابْتِدَاءِ خَاصَّةً. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالْخَفْضِ فِي الْحَالَيْنِ".
- وفي المؤمنونَ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (سَيَقُولُونَ اللهُ-سَيَقُولُونَ لِلَّهِ). وتكرَّر مرتينِ في آيتينِ فيها. قال في النشر (الفقرة ٣٦٩٧): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (سَيَقُولُونَ لِلَّهِ) (سَيَقُولُونَ لِلَّهِ) -فِي الْأَخِيرَيْنِ-؛ فَقَرَأَ الْبَصْرِيَّانِ بِإِثْبَاتِ أَلِفِ الْوَصْلِ قَبْلَ اللَّامِ فِيهِمَا، وَرَفْعِ الْهَاءِ مِنَ الْجَلَالَتَيْنِ، وَكَذَلِكَ رُسِمَا فِي الْمَصَاحِفِ الْبَصْرِيَّةِ، نَصَّ عَلَى ذَلِكَ الْحَافِظُ أَبُو عَمْرٍو فِي جَامِعِهِ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ: (لِلَّهِ)، (لِلَّهِ)؛ بِغَيْرِ أَلِفٍ، وَخَفْضِ الْهَاءِ، وَكَذَا رُسِمَا فِي مَصَاحِفِ الْحِجَازِ وَالشَّامِ وَالْعِرَاقِ. وَاتَّفَقُوا عَلَى الْحَرْفِ الْأَوَّلِ أَنَّهُ: (لِلَّهِ)؛ لِأَنَّ قَبْلَهُ: (قُل لِّمَنِ ٱلْأَرْضُ وَمَن فِيهَآ)؛ فَجَاءَ الْجَوَابُ عَلَى لَفْظِ السُّؤَالِ".
- وفي الصافاتِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (ٱللَّهَ رَبَّكُمْ وَرَبَّ-ٱللَّهُ رَبُّكُمْ وَرَبُّ). وتكرَّر مرتينِ في آيتينِ فيها. قال في النشر (الفقرة ٤٠٤٦): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (ٱللَّهَ رَبَّكُمْ وَرَبَّ)؛ فَقَرَأَ يَعْقُوبُ وَحَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ وَحَفْصٌ بِالنَّصْبِ فِي الْأَسْمَاءِ الثَّلَاثَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِرَفْعِهَا".

١٠. باب الهمزة والميم والراء: [أمر][(١)].

○ وفي الصفِّ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أَنصَارَ ٱللَّهِ-أَنصَاراً للهِ). وتكرَّر مرتينِ في آيتينِ فيها. قال في النشر (الفقرة ٤٣٩٢): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَنصَارَ ٱللَّهِ)؛ فَقَرَأَ ابْنُ عَامِرٍ وَيَعْقُوبُ وَالْكُوفِيُّونَ: (أَنصَارَ)؛ بِغَيْرِ تَنْوِينٍ، (ٱللَّهِ): بِغَيْرِ لَامٍ؛ عَلَى الْإِضَافَةِ، وَإِذَا وَقَفُوا أَسْكَنُوا الرَّاءَ لَا غَيْرُ، وَإِذَا ابْتَدَؤُوا أَتَوْا بِهَمْزَةِ الْوَصْلِ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالتَّنْوِينِ، وَلَامِ الْجَرِّ، وَإِذَا وَقَفُوا أَبْدَلُوا مِنَ التَّنْوِينِ أَلِفًا".

(١) وإليه ترجعُ أربعةُ ألفاظٍ، في ثمانيةِ مواضعَ، في خمسِ سُوَرٍ، وهي: (يَأْمُرُكُم) [البقرة: ٦٧، ٩٣، ١٦٩، ٢٦٨، والنساء: ٥٨]، و(أَيَأْمُرُكُم) [آل عمران: ٨٠]، و(تَأْمُرُهُم) [الطور: ٣٢]، و(يَأْمُرُهُم) [الأعراف: ١٥٧]. وقد رتَّبتها وَفقَ ترتيبِ سُوَرِ القرآنِ:

○ في البقرةِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (يَأْمُرْكُمْ-يَأْمُرُكُمْ-يَأْمُرُكُم).

○ وفي آلِ عمرانَ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أَيَأْمُرْكُمْ-أَيَأْمُرُكُمْ-أَيَأْمُرُكُم).

○ وفي النساءِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (يَأْمُرْكُمْ-يَأْمُرُكُمْ-يَأْمُرُكُم).

○ وفي الأعرافِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (يَأْمُرْهُمْ-يَأْمُرُهُمْ-يَأْمُرُهُم).

○ وفي الطورِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (تَأْمُرْهُمْ-تَأْمُرُهُمْ-تَأْمُرُهُم).

وقد ذكرَها كلَّها ابنُ الجزري في فرش البقرة في النشر؛ فقال في النشر (الفقرة ٢٦٥٥): "وَاخْتَلَفُوا فِي: اخْتِلَاسِ كَسْرَةِ الْهَمْزَةِ وَإِسْكَانِهَا مِنْ: (بَارِئِكُم) فِي الْمَوْضِعَيْنِ هُنَا [٥٤]، وَكَذَلِكَ اخْتِلَاسُ ضَمَّةِ الرَّاءِ وَإِسْكَانُهَا مِنْ: (يَأْمُرُكُم)، و(تَأْمُرُهُم)، و(يَأْمُرُهُم)، و(يَنصُرُكُم)، و(يُشْعِرُكُم)، حَيْثُ وَقَعَ ذَلِكَ؛ فَقَرَأَ أَبُو عَمْرٍو بِإِسْكَانِ الْهَمْزَةِ وَالرَّاءِ فِي ذَلِكَ تَخْفِيفًا، .. وَرَوَى عَنْهُ الِاخْتِلَاسَ فِيهَا جَمَاعَةٌ مِنَ الْأَئِمَّةِ، ...، وَرَوَى أَكْثَرُ أَهْلِ الْأَدَاءِ الِاخْتِلَاسَ مِنْ رِوَايَةِ الدُّورِيِّ وَالْإِسْكَانَ مِنْ رِوَايَةِ السُّوسِيِّ،.. وَعَكَسَ بَعْضُهُمْ، فَرَوَى الِاخْتِلَاسَ عَنِ السُّوسِيِّ وَالْإِسْكَانَ عَنِ الدُّورِيِّ ..، وَرَوَى بَعْضُهُمُ الْإِتْمَامَ عَنِ الدُّورِيِّ ..".

١١. باب الهمزة والنون: [أَنَّ-إِنَّ، أَنْ-إِنْ، أَنُ-أَنِ، أَنْ-أَنَّ، إِنْ-إِنَّ، أَنْ-أَنِ، ءَأَنْ-أَنْ][1].

---

(١) وإليه ترجع ثمانيةُ ألفاظٍ؛ وهي:

- اللفظ الأول: (أَنَّ-إِنَّ)؛ بتشديدِ النونِ وفتحِها اتفاقًا، والخلاف في فتح الهمزة وكسرها، وقد ورد في ثمانيةٍ وثلاثينَ لفظًا، في خمسَ عشرةَ سُورةً، وقد رتَّبْتها وَفقَ ترتيبِ سُوَرِ القرآنِ:
  - في البقرةِ لفظانِ؛ في آيةٍ واحدةٍ منها. قال في النشر (الفقرة ٢٧٤٠): "وَاخْتَلَفُوا فِي: ﴿أَنَّ ٱلْقُوَّةَ لِلَّهِ جَمِيعًا وَأَنَّ ٱللَّهَ شَدِيدُ ٱلْعَذَابِ﴾ [١٦٥]؛ فَقَرَأَ أَبُو جَعْفَرٍ وَيَعْقُوبُ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ فِيهِمَا ..، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِ الْهَمْزَةِ فِيهِمَا".
  - وفي آلِ عمرانَ ثلاثةُ ألفاظٍ؛ وهي على الترتيب:
  - الأول: قال في النشر (الفقرة ٢٨٤٣): "وَاخْتَلَفُوا فِي: ﴿أَنَّ ٱللَّهَ يُبَشِّرُكَ بِيَحْيَىٰ﴾؛ فَقَرَأَ ابْنُ عَامِرٍ وَحَمْزَةُ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا. وَاتَّفَقُوا عَلَى كَسْرِ هَمْزَةِ: ﴿إِنَّ ٱللَّهَ يُبَشِّرُكِ بِكَلِمَةٍ مِّنْهُ﴾؛ لِوُقُوعِهِ بَعْدَ صَرِيحِ الْقَوْلِ".
  - الثاني: قال في النشر (الفقرة ٢٨٤٦): "وَاخْتَلَفُوا في: ﴿أَنِّيٓ أَخْلُقُ﴾؛ فَقَرَأَ الْمَدَنِيَّانِ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا".
  - الثالث: قال في النشر (الفقرة ٢٨٨٨): "وَاخْتَلَفُوا فِي: ﴿وَأَنَّ ٱللَّهَ لَا يُضِيعُ﴾؛ فَقَرَأَ الْكِسَائِيُّ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا".
  - وفي الأنعام أربعةُ ألفاظٍ؛ وهي على الترتيب:
  - لفظانِ في آيةٍ واحدةٍ: (أَنَّهُۥ-فَأَنَّهُۥ). قال في النشر (الفقرة ٣٠٢٦): "وَاخْتَلَفُوا فِي: ﴿أَنَّهُۥ مَنْ عَمِلَ .. فَأَنَّهُۥ غَفُورٌ رَّحِيمٌ﴾؛ فَقَرَأَ ابْنُ عَامِرٍ وَعَاصِمٌ وَيَعْقُوبُ بِفَتْحِ الْهَمْزَةِ فِيهِمَا. وَافَقَهُمُ الْمَدَنِيَّانِ فِي الْأُولَى، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالْكَسْرِ فِيهِمَا".

- ولفظٌ ثالثٌ؛ وهو: (أَنَّهَآ-إِنَّهَآ). قال في النشر (الفقرة ٣٠٥٢): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَنَّهَآ إِذَا جَآءَت)؛ فَقَرَأَ ابْنُ كَثِيرٍ وَالْبَصْرِيَّانِ وَخَلَفٌ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ مِنْ: (أَنَّهَآ). وَاخْتُلِفَ عَنْ أَبِي بَكْرٍ؛ .."، والباقون بفتح الهمزةِ.
- ولفظٌ رابعٌ؛ وهو: (وَأَنْ-وَأَنَّ-وَإِنَّ). وفيه قراءة ثالثة بتخفيف النون. قال في النشر (الفقرة ٣٠٨٥): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَأَنَّ هَٰذَا)؛ فَقَرَأَ حَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا؛ إِلَّا أَنَّ يَعْقُوبَ وَابْنَ عَامِرٍ خَفَّفَا النُّونَ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالتَّشْدِيدِ".
- وفي الأنفالِ لفظانِ:
- الأول: قال في النشر (الفقرة ٣١٧٤): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَأَنَّ ٱللَّهَ)؛ فَقَرَأَ الْمَدَنِيَّانِ وَابْنُ عَامِرٍ بِفَتْحِ الْهَمْزَةِ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِكَسْرِهَا".
- الثاني: قال في النشر (الفقرة ٣١٨٥): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (إِنَّهُمْ لَا يُعْجِزُونَ)؛ فَقَرَأَ ابْنُ عَامِرٍ بِفَتْحِ الْهَمْزَةِ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِكَسْرِهَا".
- وفي يونسَ لفظانِ:
- الأول: قال في النشر (الفقرة ٣٢٤٢): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (حَقًّا إِنَّهُۥ)؛ فَقَرَأَ أَبُو جَعْفَرٍ بِفَتْحِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِكَسْرِهَا".
- الثاني: قال في النشر (الفقرة ٣٢٧٣): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (ءَامَنتُ أَنَّهُۥ)؛ فَقَرَأَ حَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ: (إِنَّهُۥ) بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا".
- وفي هودٍ لفظٌ واحدٌ. قال في النشر (الفقرة ٣٢٨٦): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (إِنَّنِي لَكُمْ نَذِيرٌ) -فِي قِصَّةِ نُوحٍ-؛ فَقَرَأَ نَافِعٌ وَابْنُ عَامِرٍ وَعَاصِمٌ وَحَمْزَةُ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا".
- وفي مريمَ لفظٌ واحدٌ. قال في النشر (الفقرة ٣٥٦٠): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَإِنَّ ٱللَّهَ رَبِّي)؛ فَقَرَأَ الْكُوفِيُّونَ وَابْنُ عَامِرٍ وَرَوْحٌ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا".
- وفي طه لفظانِ:

أ- الأول: قال في النشر (الفقرة ٣٥٧٨): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (إِنِّيَ أَنَا رَبُّكَ)؛ فَقَرَأَ ابْنُ كَثِيرٍ وَأَبُو عَمْرٍو وَأَبُو جَعْفَرٍ بِفَتْحِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِكَسْرِهَا".

ب- الثاني: قال في النشر (الفقرة ٣٦١٤): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَأَنَّكَ لَا)؛ فَقَرَأَ نَافِعٌ وَأَبُو بَكْرٍ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا".

- وفي المؤمنونَ لفظانِ:

أ- الأول: قال في النشر (الفقرة ٣٦٩٢): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَإِنَّ هَٰذِهِۦٓ أُمَّتُكُم)؛ فَقَرَأَ الْكُوفِيُّونَ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا. وَأَسْكَنَ النُّونَ مِنْ: (وَإِنَّ) مُخَفَّفَةً ابْنُ عَامِرٍ، وَشَدَّدَهَا الْبَاقُونَ".

ب- الثاني: قال في النشر (الفقرة ٣٧٠٤): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَنَّهُمْ هُمُ)؛ فَقَرَأَ حَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا".

- وفي النملِ لفظانِ: قال في النشر (الفقرة ٣٨١٣): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَنَّا دَمَّرْنَٰهُمْ)، و: (أَنَّ ٱلنَّاسَ)؛ فَقَرَأَ الْكُوفِيُّونَ وَيَعْقُوبُ بِفَتْحِ الْهَمْزَةِ فِيهِمَا، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِكَسْرِهَا مِنْهُمَا".

- وفي صاد لفظٌ واحدٌ. قال في النشر (الفقرة ٤٠٧١): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (إِلَّآ أَنَّمَآ أَنَا)؛ فَقَرَأَ أَبُو جَعْفَرٍ بِكَسْرِ هَمْزَةِ: (إِنَّمَآ)؛ عَلَى الْحِكَايَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا".

- وفي الدخانِ لفظٌ واحدٌ. قال في النشر (الفقرة ٤١٨٦): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (ذُقْ إِنَّكَ)؛ فَقَرَأَ الْكِسَائِيُّ بِفَتْحِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِكَسْرِهَا".

- وفي الطورِ لفظٌ واحدٌ. قال في النشر (الفقرة ٤٢٨١): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (نَدْعُوهُ إِنَّهُۥ)؛ فَقَرَأَ الْمَدَنِيَّانِ وَالْكِسَائِيُّ بِفَتْحِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِكَسْرِهَا".

- وفي الجنِّ ثلاثةَ عشرَ موضعًا:

ت- من الأول إلى الثاني عشر: قال في النشر (الفقرة ٤٤٥٦): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَأَنَّهُۥ تَعَٰلَىٰ)؛ وَمَا بَعْدَهَا إِلَى قَوْلِهِ: (وَأَنَّا مِنَّا ٱلْمُسْلِمُونَ)؛ وذَلِكَ اثْنَتَا عَشْرَةَ هَمْزَةً: فَقَرَأَ ابْنُ عَامِرٍ وَحَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ وَحَفْصٌ بِفَتْحِ الْهَمْزَةِ فِيهِنَّ،

وَافَقَهُمْ أَبُو جَعْفَرٍ فِي ثَلَاثَةٍ: (وَأَنَّهُ تَعَٰلَىٰ) ؛ (وَأَنَّهُۥ كَانَ يَقُولُ)؛ (وَأَنَّهُۥ كَانَ رِجَال). وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِكَسْرِهَا فِي الْجَمِيعِ. وَاتَّفَقُوا عَلَى فَتْحِ: (أَنَّهُ ٱسْتَمَعَ)، و: (أَنَّ ٱلْمَسَٰجِدَ لِلَّهِ)؛ لِأَنَّهُ لَا يَصِحُّ أَنْ يَكُونَ مِنْ قَوْلِهِمْ، بَلْ هُوَ مِمَّا أُوحِيَ إِلَيْهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، بِخِلَافِ الْبَاقِي؛ فَإِنَّهُ يَصِحُّ أَنْ يَكُونَ: مِنْ قَوْلِهِمْ؛ وَمِمَّا أُوحِيَ، وَاللهُ أَعْلَمُ".

ث- الثالثَ عشرَ: قال في النشر (الفقرة ٤٤٦٠): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَأَنَّهُۥ لَمَّا قَامَ عَبْدُ ٱللَّهِ)؛ فَقَرَأَ نَافِعٌ وَأَبُو بَكْرٍ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا".

ج- وفي عبسَ لفظٌ واحدٌ. قال في النشر (الفقرة ٤٥١٦): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَنَّا صَبَبْنَا)؛ فَقَرَأَ الْكُوفِيُّونَ بِفَتْحِ الْهَمْزَةِ، وَافَقَهُمْ رُوَيْسٌ وَصْلًا، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ، وَوَافَقَهُمْ رُوَيْسٌ فِي الِابْتِدَاءِ".

ح- اللفظ الثاني: (أَنْ-إِنْ)؛ بتخفيفِ النونِ وإسكانها اتفاقًا؛ والخلاف في فتح الهمزة وكسرها، وقد ورد بثلاثةِ ألفاظٍ في ثلاثِ سُوَرٍ، وقد رتَّبْتها وَفقَ ترتيبِ سُوَرِ القرآنِ:

خ- في البقرةِ لفظٌ واحدٌ. قال في النشر (الفقرة ٢٨١٥): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَن تَضِلَّ) [٢٨٢]؛ فَقَرَأَ حَمْزَةُ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا".

د- وفي المائدةِ لفظٌ واحدٌ. قال في النشر (الفقرة ٢٩٧٤): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَن صَدُّوكُمْ)؛ فَقَرَأَ ابْنُ كَثِيرٍ وَأَبُو عَمْرٍو بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا".

ذ- وفي الزخرفِ لفظٌ واحدٌ. قال في النشر (الفقرة ٤١٤٧): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَن كُنتُمْ) ؛ فَقَرَأَ الْمَدَنِيَّانِ وَحَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا".

ر- اللفظ الثالث: (أَنُ-أَنِ)؛ بفتح الهمزة وتخفيف النون اتفاقًا؛ والخلاف في ضمِّ النون وكسرها، وقد ورد في سورتينِ، وقد رتَّبْتها وَفقَ ترتيبِ سُوَرِ القرآنِ:

ز- في المائدةِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (وَأَنِ ٱحۡكُم-وَأَنُ ٱحۡكُم)، بفتح الهمزة وتخفيف النون اتفاقًا؛ وقد تكرَّر في مواضعَ عدةٍ في القرآن. قال في النشر في فرش البقرة (الفقرة ٢٧٤٦): "وَاخْتَلَفُوا فِي: كَسْرِ النُّونِ وَضَمِّهَا مِنْ: (فَمَنِ ٱضۡطُرَّ) [١٧٣]، (وَأَنِ ٱحۡكُم) [المائدة: ٤٩]، و(أَنِ ٱشۡكُرۡ[لقمان: ١٢، ١٤]، وَنَحْوِهِ. والدَّالِ مِنْ: (لَقَدِ ٱسۡتُهۡزِئَ)، وَالتَّاءِ مِنْ: (وَقَالَتِ ٱخۡرُجۡ)، وَالتَّنْوِينِ مِنْ: (فَتِيلًا . ٱنظُرۡ) ، وَمُتَشَابِهِ انْظُرُوا، (وَعُيُونٍ . ٱدۡخُلُوهَا)، وَشِبْهِهِ، وَاللَّامِ مِنْ نَحْوِ: (قُلِ ٱدۡعُواْ) (قُلِ ٱنظُرُواْ)، وَالْوَاوِ مِنْ: (أَوِ ٱخۡرُجُواْ)، (أَوِ ٱدۡعُواْ)، (أَوِ ٱنقُصۡ)؛ مِمَّا اجْتَمَعَ فِيهِ سَاكِنَانِ يُبْتَدَأُ ثَانِيهُمَا بِهَمْزَةِ [وَصْلٍ] مَضْمُومَةٍ؛ فَقَرَأَ عَاصِمٌ وَحَمْزَةُ بِكَسْرِ السَّاكِنِ الْأَوَّلِ، وَافَقَهُمَا يَعْقُوبُ فِي غَيْرِ الْوَاوِ، وَوَافَقَهُما أَبُو عَمْرٍو فِي غَيْرِ اللَّامِ والواوِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالضَّمِّ فِي ذَلِكَ كُلِّهِ، واختُلِف عن ابنِ ذكوانَ وقُنبُلٍ في التنوين ...".

س- وفي لقمانَ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (وَأَنِ ٱشۡكُرۡ-وَأَنۡ ٱشۡكُرۡ)؛ وتقدَّم.

ش- اللفظ الرابع: (أَنْ-أَنَّ)؛ بفتح الهمزة اتفاقًا؛ والخلاف في تخفيف النون وتشديدها، وقد ورد في أربعِ سُوَرٍ، وقد رتَّبْتها وَفقَ ترتيبِ سُوَرِ القرآنِ:

ص- في الأنعام لفظٌ واحدٌ، وفيه ثلاث قراءات: (وَأَنْ-وَأَنَّ-وَإِنَّ)؛ وتقدم. قال في النشر (الفقرة ٣٠٨٥): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَأَنَّ هَٰذَا)؛ فَقَرَأَ حَمْزَةُ وَالْكِسَائِيُّ وَخَلَفٌ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا؛ إِلَّا أَنَّ يَعْقُوبَ وَابْنَ عَامِرٍ خَفَّفَا النُّونَ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالتَّشْدِيدِ".

ض- وفي الأعرافِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أَن لَّعۡنَةُ ٱللَّهِ-أَنَّ لَعۡنَةَ ٱللَّهِ). قال في النشر (الفقرة ٣١١٢): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَن لَّعۡنَةُ ٱللَّهِ)؛ فَقَرَأَ نَافِعٌ وَالْبَصْرِيَّانِ وَعَاصِمٌ بِإِسْكَانِ النُّونِ مُخَفَّفَةً، وَرَفْعِ: (لَّعۡنَةُ)، وَاخْتُلِفَ عَنْ قُنْبُلٍ، فَرَوَى عَنْهُ ابْنُ مُجَاهِدٍ وَالشَّطَوِيُّ عَنِ ابْنِ شَنَبُوذَ كَذَلِكَ، ..، وَرَوَى عَنْهُ ابْنُ شَنَبُوذَ إِلَّا الشَّطَوِيَّ عَنْهُ تَشْدِيدَ النُّونِ، وَنَصْبَ: [لَّعۡنَةَ]، ..، وَبِذَلِكَ قَرَأَ الْبَاقُونَ".

ط- وفي المؤمنونَ لفظانِ (صِيغتانِ). قال في النشر (الفقرة ٣٦٩٢): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَإِنَّ هَٰذِهِۦٓ أُمَّتُكُمْ)؛ فَقَرَأَ الْكُوفِيُّونَ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِهَا. وَأَسْكَنَ النُّونَ مِنْ: (وَإِنَّ) مُخَفَّفَةً ابْنُ عَامِرٍ، وَشَدَّدَهَا الْبَاقُونَ".

ظ- وفي النورِ لفظانِ (صِيغتانِ). قال في النشر (الفقرة ٣٧١٦): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَنَّ لَعْنَتَ ٱللَّهِ)، و: (أَنَّ غَضَبَ ٱللَّهِ)؛ فَقَرَأَ نَافِعٌ وَيَعْقُوبُ بِإِسْكَانِ النُّونِ مُخَفَّفَةً فِيهِمَا، وَرَفْعِ: (لَعْنَتُ). وَاخْتَصَّ نَافِعٌ بِكَسْرِ الضَّادِ وَفَتْحِ الْبَاءِ مِنْ: (غَضِبَ)، ورفعِ الجلالةِ بعدَه. وَاخْتَصَّ يَعقوبُ بِرفعِ الْبَاءِ مِنْ: (غَضَبُ). وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِتَشْدِيدِ النُّونِ فِيهِمَا، وَنَصْبِ: (لَعْنَتَ)، و: (غَضَبَ)".

ع- اللفظ الخامس: (إِنْ-إِنَّ)؛ بكسر الهمزة اتفاقًا؛ والخلاف في تخفيف النون وتشديدها، وقد ورد في لفظينِ، في سورتينِ فقط، وقد رتَّبْتهما وَفقَ ترتيبِ سُوَرِ القرآنِ:

غ- في هودٍ لفظٌ واحدٌ. قال في النشر (الفقرة ٣٣١١): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَإِنَّ كُلًّ) ؛ فَقَرَأَ نَافِعٌ وَابْنُ كَثِيرٍ وَأَبُو بَكْرٍ بِإِسْكَانِ النُّونِ مُخَفَّفَةً، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِتَشْدِيدِهَا".

ف- وفي طه لفظٌ واحدٌ. قال في النشر (الفقرة ٣٥٩٠-٣٥٩١): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (قَالُوٓاْ إِنْ)؛ فَقَرَأَ ابْنُ كَثِيرٍ وَحَفْصٌ بِتَخْفِيفِ النُّونِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِتَشْدِيدِهَا. وَاخْتَلَفُوا فِي: (هَٰذَٰنِ)؛ فَقَرَأَ أَبُو عَمْرٍو (هَٰذَيْنِ) بِالْيَاءِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالْأَلِفِ، وَابْنُ كَثِيرٍ عَلَى أَصْلِهِ فِي تَشْدِيدِ النُّونِ".

ق- اللفظ السادس: (أَنْ-أَنِ)؛ بفتح الهمزة وتخفيف النون اتفاقًا؛ والخلاف في إسكان النون وكسرها، وقد ورد في لفظينِ، في سورتينِ فقط، وقد رتَّبْتهما وَفقَ ترتيبِ سُوَرِ القرآنِ:

ك- في طه لفظٌ واحدٌ. قال في النشر في فرشِ سورةِ هودٍ (الفقرة ٣٣٠٤): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (فَأَسْرِ بِأَهْلِكَ) هُنَا ؛ وَالْحِجْرِ ، وَفِي الدُّخَانِ: (فَأَسْرِ بِعِبَادِي)، وَفِي طه والشُّعَرَاءِ (أَنْ أَسْرِ)؛ فَقَرَأَ الْمَدَنِيَّانِ وَابْنُ كَثِيرٍ بِوَصْلِ

١٢. باب الهمزة والنون والألف: [أَنَا، أَنَآ][1].

الْأَلِفِ فِي الْخَمْسَةِ، وَيَكْسِرُونَ النُّونَ مِنْ: (أَنْ)؛ لِلسَّاكِنَيْنِ وَصْلًا، وَيَبْتَدِئُونَ بِكَسْرِ الْهَمْزَةِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِقَطْعِ الْهَمْزَةِ مَفْتُوحَةً، وَهُمْ فِي السَّكْتِ وَالْوَقْفِ عَلَى أُصُولِهِمْ".

ل- وفي الشُّعَرَاءِ لفظٌ واحدٌ. تقدم في النشر في فرشِ هودٍ (الفقرة ٣٣٠٤).

م- اللفظ السابع: (أَنْ-ءَأَنْ)؛ بفتح الهمزة وإسكان النون اتفاقًا؛ والخلاف في زيادةِ همزة الاستفهام أو حذْفها، وقد ورد في بلفظٍ واحدٍ في آل عمران فقط. قال في النشر (الفقرة ٢٨٥٢): "وَتَقَدَّمَتْ قِرَاءَةُ ابْنِ كَثِيرٍ فِي: (أَن يُؤْتَىٰٓ) بِالِاسْتِفْهَامِ وَالتَّسْهِيلِ مِنْ بَابِ الْهَمْزَتَيْنِ مِنْ كَلِمَةٍ". انظر: النشر (الفقرة ١٣٩٣).

ن- اللفظ الثامن: (وَأَنَا-وَأَنَّا)؛ وقد ورد في طه فقط. قال في النشر (الفقرة ٣٥٨١): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَأَنَا ٱخْتَرْتُكَ)؛ فَقَرَأَ حَمْزَةُ: (وَأَنَّا): بِتَشْدِيدِ النُّونِ، (ٱخْتَرْنَاكَ): بِالنُّونِ مَفْتُوحَةً وَأَلِفٍ بَعْدَهَا؛ عَلَى لَفْظِ الْجَمْعِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ: (وَأَنَا): بِتَخْفِيفِ النُّونِ، (ٱخْتَرْتُكَ): بِالتَّاءِ مَضْمُومَةً مِنْ غَيْرِ أَلِفٍ؛ عَلَى لَفْظِ الْوَاحِدِ".

ه- (١) وإليه ترجع ثلاثةُ ألفاظٍ؛ وهي:

و- اللفظ الأول: (أَنَآ-أَنَا)؛ وقد ورد في البقرةِ وغيرِها؛ في خمسةَ عشرَ موضعًا. قال في النشر (الفقرة ٢٧٨٩): "وَاخْتَلَفُوا فِي: إِثْبَاتِ الْأَلِفِ مِنْ: (أَنَا۠ أُحْيِۦ) وَحَذْفِهَا إِذَا أَتَى بَعْدَهَا هَمْزَةٌ مَضْمُومَةٌ، أَوْ مَفْتُوحَةٌ، أَوْ مَكْسُورَةٌ فَقَرَأَ الْمَدَنِيَّانِ بِإِثْبَاتِهَا عِنْدَ الْمَضْمُومَةِ وَالْمَفْتُوحَةِ؛ نَحْوَ: (أَنَا۠ أُحْيِ) [٢٥٨]، و(أَنَا أَوَّلُ) [الأنعام: ١٦٣، الأعراف: ١٤٣، الزخرف: ٨١]، (أَنَا أُنَبِّئُكُم) [يوسف: ٤٥]، (أَنَا ءَاتِيكَ) [النمل: ٣٩، ٤٠]. وَاخْتُلِفَ عَنْ قَالُونَ عِنْدَ الْمَكْسُورَةِ، نَحْوَ: (إِنْ أَنَا إِلَّا) [الأعراف: ١٨٨، الشعراء: ١١٥]، ..، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ

١٣. باب الهمزة والواو: [أو][(١)].

بِحَذْفِ الْأَلِفِ وَصْلًا فِي الْأَحْوَالِ الثَّلَاثَةِ. وَلَا خِلَافَ فِي إِثْبَاتِهَا وَقْفًا؛ كَمَا تَقَدَّمَ فِي بَابِهِ".

ي- اللفظ الثاني: ٠وَأَنَا-وَأَنَّا)؛ وقد ورد في طه فقط. قال في النشر (الفقرة ٣٥٨١): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَأَنَا ٱخْتَرْتُكَ)؛ فَقَرَأَ حَمْزَةُ: (وَأَنَّا): بِتَشْدِيدِ النُّونِ، (ٱخْتَرْنَاكَ): بِالنُّونِ مَفْتُوحَةً وَأَلِفٍ بَعْدَهَا؛ عَلَى لَفْظِ الْجَمْعِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ: (وَأَنَا): بِتَخْفِيفِ النُّونِ، (ٱخْتَرْتُكَ): بِالتَّاءِ مَضْمُومَةً مِنْ غَيْرِ أَلِفٍ؛ عَلَى لَفْظِ الْوَاحِدِ".

أأ- اللفظ الثالث: (لَّكِنَّا-لَّكِنَّا)؛ وقد ورد في الكهفِ فقط. قال في النشر (الفقرة ٣٥٠٢): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (لَّكِنَّا هُوَ ٱللَّهُ)؛ فَقَرَأَ أَبُو جَعْفَرٍ وَابْنُ عَامِرٍ وَرُوَيْسٌ: (لَّكِنَّا) بِإِثْبَاتِ الْأَلِفِ بَعْدَ النُّونِ وَصْلًا، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِغَيْرِ أَلِفٍ، وَلَا خِلَافَ فِي إِثْبَاتِهَا فِي الْوَقْفِ؛ اتِّبَاعًا لِلرَّسْمِ". وأصلُ هذه الكلمةِ: (لَكِنْ أَنَا)؛ فَأُسْقِطَت الهمزةُ، ثُمَّ أُدْغِمت النُّونانِ.

ب ب-(١) وإليه ترجع أربعةُ ألفاظٍ؛ وهي:

ت ت- اللفظ الأول: (أَوِ-أَوْ). ولها نظائرُ في عدةِ سُوَرٍ؛ منها:

ث ث- في النساءِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أَوِ ٱخْرُجُواْ-أَوُ ٱخْرُجُواْ). قال في النشر في فرش البقرة (الفقرة ٢٧٤٦): "وَاخْتَلَفُوا فِي: كَسْرِ النُّونِ وَضَمِّهَا مِنْ: (فَمَنِ ٱضْطُرَّ) [١٧٣]، (وَأَنِ ٱحْكُم) [المائدة: ٤٩]، و(أَنِ ٱشْكُرْ) [لقمان: ١٢، ١٤]، وَنَحْوِهِ. والدَّالِ مِنْ: (لَقَدِ ٱسْتُهْزِئَ)، وَالتَّاءِ مِنْ: (وَقَالَتِ ٱخْرُجْ)، وَالتَّنْوِينِ مِنْ: (فَتِيلًا . ٱنظُرْ)، و(مُتَشَٰبِهٗاۗ ٱنظُرُوٓاْ)،(وَعُيُونٍ . ٱدْخُلُوهَا)، وَشِبْهِهِ، وَاللَّامِ مِنْ نَحْوِ: (قُلِ ٱدْعُواْ)، (قُلِ ٱنظُرُواْ)، وَالْوَاوِ مِنْ: (أَوِ ٱخْرُجُواْ)، (أَوِ ٱدْعُواْ)، (أَوِ ٱنقُصْ)؛ مِمَّا اجْتَمَعَ فِيهِ سَاكِنَانِ يُبْتَدَأُ ثَانِيهُمَا بِهَمْزَةِ [وَصْلٍ] مَضْمُومَةٍ؛ فَقَرَأَ عَاصِمٌ وَحَمْزَةُ بِكَسْرِ السَّاكِنِ الْأَوَّلِ، وَافَقَهُمَا يَعْقُوبُ فِي غَيْرِ

الْوَاوِ، وَوَافَقَهُما أَبُو عَمْرٍو فِي غَيْرِ اللَّامِ والواوِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِالضَّمِّ فِي ذَلِكَ كُلِّهِ، واختُلِف عن ابنِ ذكوانَ وقُنبُلٍ في التنوينِ ...".

جج- وفي الإسراءِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أَوِ ٱدْعُواْ-أَوُ ٱدْعُواْ). تقدم في النشر في فرش البقرة (الفقرة ٢٧٤٦).

حح- وفي المزملِ لفظٌ واحدٌ؛ وهو: (أَوِ ٱنقُص-أَوُ ٱنقُص). تقدم في النشر في فرش البقرة (الفقرة ٢٧٤٦).

خخ- اللفظ الثاني؛ وهو: في الأعراف: (أَوۡ أَمِنَ-أَوَأَمِنَ). قال في النشر (الفقرة ٣١٢٧): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَوَأَمِنَ) فَقَرَأَ الْمَدَنِيَّانِ وَابْنُ كَثِيرٍ وَابْنُ عَامِرٍ بِإِسْكَانِ الْوَاوِ. وَوَرْشٌ؛ وَالْهُذَلِيُّ -عَنِ الْهَاشِمِيِّ عَنِ ابْنِ جَمَّازٍ-؛ عَلَى أَصْلِهِمَا فِي إِلْقَاءِ حَرَكَةِ الْهَمْزَةِ عَلَى الْوَاوِ، وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِفَتْحِ الْوَاوِ".

دد- اللفظ الثالث؛ وهو: (أَوۡءَابَآؤُنَا-أَوَءَابَآؤُنَا). وجاء في موضعين:

ذذ- في الصافات. قال في النشر (الفقرة ٤٠٣٤): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (أَوَءَابَآؤُنَا) هُنَا ، وَفِي الْوَاقِعَةِ ؛ فَقَرَأَ أَبُو جَعْفَرٍ وَابْنُ عَامِرٍ وَقَالُونُ بِإِسْكَانِ الْوَاوِ فِيهِمَا. وَاخْتُلِفَ عَنْ وَرْشٍ: فَرَوَى الْأَصْبَهَانِيُّ عَنْهُ كَذَلِكَ؛ إِلَّا أَنَّهُ بِنَقْلِ حَرَكَةِ الْهَمْزَةِ بَعْدَهَا إِلَيْهَا؛ كَسَائِرِ السَّوَاكِنِ. وَرَوَى الْأَزْرَقُ عَنْهُ فَتْحَ الْوَاوِ، وَكَذَلِكَ قَرَأَ الْبَاقُونَ فِي الْمَوْضِعَيْنِ".

رر- وفي الواقعة. تقدم في النشر في فرش الصافات (الفقرة ٤٠٣٤).

زز- اللفظ الرابع؛ وهو في غافرٍ: (أَوۡ أَن-وَأَن). قال في النشر (الفقرة ٤١٠١): "وَاخْتَلَفُوا فِي: (وَأَن)؛ فَقَرَأَ الْكُوفِيُّونَ وَيَعْقُوبُ: (أَوۡ أَن) ؛ بِزِيَادَةِ هَمْزَةٍ مَفْتُوحَةٍ قَبْلَ الْوَاوِ، وَبِإِسْكَانِ الْوَاوِ، وَكَذَلِكَ هِيَ فِي مَصَاحِفِ الْكُوفَةِ. وَقَرَأَ الْبَاقُونَ بِغَيْرِ أَلِفٍ، وَكَذَلِكَ هِيَ فِي مَصَاحِفِهِمْ".

الخاتـمة

وفيها أبرزُ النتائج والتوصيات

○ ظهرتْ لـي في هذا البحث نتائجُ عديدةٌ، منها:

١. بلغ عدد جذور الـهَمزة في فرش البقرة من النشر لابن الجزري: أربعةَ عشرَ جِذراً صريـحـًا، اشتُقَّ منها (١٦٥) كلمةً قرآنيةً فيها قراءاتٌ عشريةٌ.

٢. أنَّ الاختلافَ في ألفاظ القراءات رافدٌ عظيمٌ للـمعاجم اللغوية، ولا أوثَقَ شاهداً عربيّـًا مِنه.

٣. أنَّ الـمعاجم اللغوية الكبيرة والموسوعية شـملت كثيراً من القراءات المتواترة والشاذة، لكن لـم تكتمل توجيهاتُـها بعدُ.

٤. أنَّ معاجم القراءات لا زالت بـحاجة إلى تـجريد، وتـجويد، وتـجديد.

○ وختامـًا أُوصِـي بـمقتـرَحٍ أَرْجُو أن يُـنـتَـفَعَ بـه، وهو:

١) توجيه القراءات المتواترة بالقرآن؛ اعتماداً على مفرَدات الـمعاجم القرآنية؛ من باب توجيه المختلَف فيه بالمتفق عليه.

٢) الربط بين معاني القراءات ومعاني الجذور اللغوية.

والـحمدُ للهِ ربِّ العالمينَ، وصلَّى اللهُ وسلَّم على نَـبِـيِّـنَا محمدٍ، وعلى آلِه وصحبِه أجمعينَ.

*** *** ***

فهرسُ المصادر والمراجع.

١. إبراهيم محمد نجا، "المعاجم اللغوية". (المدينة المنورة: مطابع الجامعة الإسلامية، عام ١٤١١ هـ).

٢. ابن الأثير، "النهاية في غريب الحديث". تحقيق: طاهر الزاوي ومحمود الطناحي، (ط١، بيروت: المكتبة العلمية، ١٣٩٩ هـ).

٣. ابن الجزري، "منجد المقرئين". (ط١، بيروت: دار الكتب العلمية، ١٤٢٠ هـ).

٤. ابن الجزري، "نشر القراءات العشر". تحقيق وتعليق: د. أيمن رشدي سويد، (ط١، دمشق: دار الغوثاني، ١٤٣٩ هـ).

٥. ابن جني، "سِرّ صناعة الإعراب". (ط١، بيروت: دار الكتب العلمية، ١٤٢١ هـ).

٦. ابن منظور، "لسان العرب". (ط٣، بيروت: دار صادر، ١٤١٤ هـ).

٧. أبو عُبيدةَ، "مَجاز القرآن". تحقيق: محمد فؤاد سزكين، (ط١، القاهرة: مكتبة الخانجي، ١٣٨١ هـ).

٨. أحمد مختار عمر وفريقه، "المعجم الموسوعي لألفاظ القرآن الكريم وقراءاته". (ط١، الرياض: دار سطور المعرفة، ١٤٢٣ هـ).

٩. أحمد مختار عمر، "البحث اللغوي عند العرب مع دراسة لقضية

التأثير والتأثر". (ط٨، دار عالم الكتب، ٢٠٠٣ م).

١٠. البيلي الموافي الرفاعي، "معجم قراءات الصحابة؛ جمع وترتيب وضبط وتوثيق". (المكتبة العصرية للنشر والتوزيع، ٢٠١٥ م).

١١. الجوهري، "الصِّحَاح؛ تاج اللغة وصِحاح العربية". (ط٤، بيروت: دار العلم للملايين، ١٤٠٧ هـ).

١٢. حسين نصار، "المعجم العربي نشأته وتطوره". (ط٤، القاهرة: دار مصر للطباعة، ١٤٠٨ هـ).

١٣. خليل بن محمد الطالب، "معجم القراءات الشاذة وتوجيهها؛ من أول سورة آل عمران إلى آخر سورة الأنعام؛ جمعًا ودراسةً". (المدينة المنورة: كلية القرآن الكريم والدراسات الإسلامية بالجامعة الإسلامية (رسالة دكتوراه)، عام ١٤٤١ هـ).

١٤. الرازي، "مُختار الصّحاح". تحقيق: يوسف الشيخ محمد، (ط٥، بيروت: المكتبة العصرية، ١٤٢٠ هـ).

١٥. الراغب الأصفهاني، "مفرَدات ألفاظ القرآن". تحقيق وتعليق: د. صفوان عدنان داوودي، (ط٥، دمشق: دار القلم، ١٤٣٣ هـ).

١٦. الزرقاني، "مناهل العرفان في علوم القرآن". (ط٣، بيروت: دار الفكر، ١٩٩٦ م).

١٧. الزركشي، "البرهان في علوم القرآن". تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم، (ط١، بيروت: دار المعرفة، ١٣٧٦ هـ).

١٨. عبد العال سالم مكرَم، وأحمد مختار عمر، "معجم القراءات القرآنية مع مقدمة في القراءات وأشهر القرّاء". (ط٢، الكويت: مطبوعات جامعة الكويت، ١٤٠٨ هـ).

١٩. عبد اللطيف محمد الخطيب، "معجم القراءات". (ط١، دمشق: دار سعد الدين، ١٤٢٢ هـ).

٢٠. القاضي، "البدور الزاهرة في القراءات العشر المتواترة من طريقي الشاطبية والدرة". (ط١، بيروت: دار الكتاب العربي).

٢١. مجتبى محمود عقلة بني كنانة، "معجم القراءات الشاذة الواردة عن القراء العشرة". (الأردن: جامعة اليرموك (رسالة دكتوراه)، عام ١٤٣٤ هـ).

٢٢. مجمع اللغة العربية بالقاهرة، "المعجم الوسيط". (ط١، القاهرة: دار الدعوة).

Resources and References:

١. Ibrahim Mohamed Naga, “Linguistic Dictionaries”. (Madinah: Islamic University Press, ١٤١١ AH).
٢. Ibn al-Atheer, “The End in Gharib Hadith”. Edited by: Taher Al-Zawy and Mahmoud Al-Tanahi, (First Edition, Beirut: The Scientific Library, ١٣٩٩ AH).
٣. Ibn Al-Jazari, "The Munjid Al-Muqrin." (First Edition, Beirut: Dar Al-Kutub Al-Ilmiyya, ١٤٢٠ A.H.).
٤. Ibn Al-Jazari, “Nashr Alqiraat Alaashr”. Investigation and Commentary: Dr. Ayman Rushdie Sweid (١st ed., Damascus: Dar Al-Ghuthani, ١٤٣٩ A.H.).
٥. Ibn Jeni, “The Secret of the Syntax of Expression”. (First Edition, Beirut: Dar Al-Kutub Al-Ilmiyya, ١٤٢١ AH).
٦. Ibn Manzur, “Lisan al-Arab.” (٣rd Edition, Beirut: Dar Sader, ١٤١٤ AH).
٧. Abu Ubaidah, "The Metaphor of the Qur'an." Edited by: Muhammad Fouad Sezkin, (١st floor, Cairo: Al-Khanji Library, ١٣٨١ AH).
٨. Ahmed Mukhtar Omar and his team, “The Encyclopedic Dictionary of the Words and Readings of the Noble Qur’an.” (First Edition, Riyadh: Dar Sutour Al Marifa, ١٤٢٣ AH).
٩. Ahmed Mukhtar Omar, “Linguistic Research among the Arabs with a Study of the Issue of Influence and Affection”. (Edition ٨, Dar Alam Al-Kutub, ٢٠٠٣ AD).
١٠. Billy Al-Mawafi Al-Rifa’i, “The Dictionary of the Readings of the Companions: Collection, Arrangement, Control and Documentation.” (Modern Library for Publishing and Distribution, ٢٠١٥).
١١. Al-Gohary, “The Authenticity: The Crown of Language and the Sahih of Arabic”. (٤th Edition, Beirut: House of Knowledge for the Millions, ١٤٠٧ AH).
١٢. Hussein Nassar, “The Arabic Lexicon, Its Origin and Development.” (٤th Edition, Cairo: Misr House for Printing, ١٤٠٨ AH).
١٣. Khalil bin Muhammad al-Taleb, “The Dictionary of Abnormal Recitations and Their Orientation from the

beginning of Surat Al-Imran to the end of Surat Al-An'am; collection and study." (Medina: College of the Noble Qur'an and Islamic Studies at the Islamic University (PhD Thesis), in ١٤٤١ AH).

١٤. Al-Razi, "Mukhtar As-Sahih." Edited by: Yusef Al-Sheikh Muhammad, (٥th Edition, Beirut: Modern Library, ١٤٢٠ A.H.).

١٥. Al-Ragheb Al-Isfahani, "Mofradat Alfaz Al-Qur'an." Investigation and Commentary: Dr. Safwan Adnan Daoudi, (Fifth Edition, Damascus: Dar Al-Qalam, ١٤٣٣ AH).

١٦. Al-Zarqani, "The Fountains of Irfan in the Sciences of the Qur'an." (Edition ٣, Beirut: Dar Al-Fikr, ١٩٩٦ AD).

١٧. Al-Zarkashi, "Evidence in the Sciences of the Qur'an." Edited by: Muhammad Abu Al-Fadl Ibrahim, (١st Edition, Beirut: Dar Al-Marefa, ١٣٧٦ A.H.).

١٨. Abdel-Al Salem Makram and Ahmed Mukhtar Omar, "The Dictionary of Qur'anic Recitations with an Introduction to the Recitations and the Most Famous Reciters". (٢nd Edition, Kuwait: Kuwait University Press, ١٤٠٨ AH).

١٩. Abd al-Latif Muhammad al-Khatib, "The Dictionary of Readings". (I ١, Damascus: Saad Eddin House, ١٤٢٢ AH).

٢٠. Al-Qadhi, "Al-Bedoor Al Zahir in the Ten Frequent Recitations from the Roads of Shatibiya and Al-Durrah" (First Edition, Beirut: The Arab Book House).

٢١. Mojtaba Mahmoud Uqla Bani Kenana, "The Dictionary of Irregular Readings Reported on the Ten Reciters". (Jordan: Yarmouk University (PhD Thesis), ١٤٣٤ AH).

٢٢. The Academy of the Arabic Language in Cairo, "The Intermediate Dictionary". (I ١, Cairo: Dar al-Da`wah).

فهرس الـموضوعات

	الـموضوع	الصفحة
	مستخلص البحث (بالعربية)	
	مستخلص البحث (بالانجليزية)	
	الـمقدمة	
	موضوع البحث وأهدافه	
	أهـمية موضوع البحث وأسباب اختيارِه	
	الدراسات السابقة	
	خطة البحث	
	منهج البحث	
	التـمهيد : التعريفُ بـمعاجمِ القراءات.	
	موضوعُ البحث: (مَسْرَد جذورِ القراءاتِ): ترتيب وجـمْع جذور الهمزة من فرش البقرة من النشر.	
	الـخاتـمة: وفيها أبرز النتائج والتوصيات.	
	فهرس المصادر والمراجع (باللغة العربية).	
	فهرس المصادر والمراجع (باللغة الانجليزية).	
	فهرس محتويات البحث.	